



Debesuota, dieną 20°, naktį 10.
Saulė teka 6:57, leidžiasi 5:13.

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

The First and Greatest Lithuanian Daily in America
NAUJIENOS
Published by The Lithuanian News Publishing Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608
HAYMARKET 1-6100
Over One Million Lithuanian in The United States

VOL. LVIII

Library of Congress Gr.
Periodical Division
Washington, D. C. 20540

Chicago, Ill. — Pirmadienis, Vasario-February 8 d., 1971 m.

Kaina 10c

32

PAVARGĘ ASTRONAUTAI GRIZTA IŠ MĖNULIO

"SUJUNGĘ JĖGAS Į DARNŲ JUNGINĮ"

Altos pareiškimas Vasario 16 d. proga

BRANGUS LIETUVIAI!

Vasario šešioliktoji lietuvių tautai yra reikšminga, kaip Nepriklausomos Valstybės atstatymo diena ir kaip nenuilstamos kovos ir laisvės siekių realizavimas. Sovietų Sąjungą, sulaužiusi visas sutartis ir visus pasižadėjimus, 1940 m. birželio 15 d. gajai augančią valstybę okupavo, broliams ir seserims vėl uždėjo okupanto jungą ir atėmė laisvę bei nepriklausomybę. JAV Sovietų okupacijos nepripažino ir šiandieną to nusistatymo oficialiai laikosi.

Nors mes čia paviršutiniai linksni, bet dvasioje esame prisilęgi dėl pavergtoje Lietuvoje nuolat tebevykdomo teroro. Okupantas klastoja mūsų istoriją, naikina mūsų lietuvišką kultūrą, mūsų bažnyčias ir net pačius žmones. Tą faktą paliūdią nuolatiniai pabėgėliai iš pavergtos Lietuvos, ypač praeitų metų paskutiniiais mėnesiais įvykdytas dramatiškas tėvo ir sūnaus Brazilskų pabėgimas į Turkiją ir visus laisvuosius lietuvių smarkiai sukrėtę Simo Kudirkos ir Simokaičių bandymai pasprukti iš sovietiškos vergovės. Okupantas ir mūsų pačių nepalieka ramybėje, siūnia savo agentus į šią laisvą šalį, mus savitarpį kirstinti ir mūsų kovos pastangas silpninti.

Amerikos lietuviai jautė savo brolių sunkiai daliai, nuo pirmųjų okupanto dienų išėjo į kovą padėti savo tautai laisvę ir nepriklausomybę atgauti.

Sujungę savo organizuotas jėgas į darnų junginį — Amerikos Lietuvių Tarybą, pavedė jai vadovauti kovai su sovietiniu okupantu. Kova nelengva.

Tad gausiai dalyvaukime Vasario 16 d. minėjimuose, skelbkime Amerikos plačiąją visuomenę okupanto mūsų tautai daromas skriaudas ir vieningai bei gausiai aukokime vedamai kovai finansuoti.

Tik pasiryžimu ir vienybe gražinsime trispalvę Gedimino kalną, o laisvės Varpę į Karo muziejaus bokštą.

Chicago,
1971 m. Vasario 16 d.

Dr. Kazys Bobelis,
Amerikos Lietuvių Tarybos
Pirmininkas

Vliko informacija

Išleista lietuvių kalba "Eltos Informacijų" 26 biuletenio laidos — 364 psl. (tai sudarytų storą knygą), biuletenio anglų kalba — 168 psl., vokiečių kalba — 192 psl., italų kalba — 140 psl., ispanų kalba — 40 psl., prancūzų kalba — 58 psl., arabų kalba — 20 psl.

Kalbėta Lietuvai per Romos, Vatikano, Madrido ir Manilos radijo stotis — iš viso 611 valandų. Naujai pradėjo veikti Vliko tvarkoma radijo valanda Manilos (Filipinuose) radijo siųstuve. Nuolat teikiama informacija dirbo 21 apmokamas bendradarbis ir visa eilė talkininkų.

Turima, seniau paruošta kita informacinė medžiaga. Vlikas aprūpina Lietuvos pasiuntynius, konsultatus ir įvairias, į Vliką besikreipiančias įstaigas bei organizacijas. 1970 metais buvo išsiųsta apie 50 siuntų.

Leidiniai

Pradėta ruošti sovietinio ir nacinio genocido studija, kuri gali būti šiemet pabaigta. Ruošia

Žydų parama

Žydų organizacija New York, ginanti Sovietų Sąjungoje gyvenančių žydų reikalus "American Jewish Conference on Soviet Jewry" su jos pirmininku rabinu Hershel Schacter, s. m. sausio 23 d. pasmerkė Vytauto Simokaičio nuteisimą mirties bausme Vilniuje ir pažymėjo, kad kaip ir žydų buvusi byla Leningrade, ir byla Vilniuje vyko slapta ir apie ją nebuvo nieko skelbta Sovietų Sąjungos spaudoje. Abiejų bylų nusprendimai laikytini įspėjimu tiems, kurie siekia išvykti iš Sovietų Sąjungos, gi kitus norima nutildyti. Tuo būdu, kaip žydai pabrėžia savo pareiškime, buvo pažeista visuotinė žmogaus teisių deklaracija, pagal kurią kiekvienas asmuo turi teisę apiešti gyvenamąjį kraštą. Žmoniskumo varden reikalaujama mirties bausmės Simokaičiui pakeisti švelnesne bausme ir sumažinti jo nėsčios žmonos bausmę. Pagaliau, žydų organizacija kvietė kelti balsą prieš Sovietų Sąjungos, teisingumo skraiste pridengus, žiaurumus. (E)

Meany pareiškimas

JAV prof. sąjungų organizacijos, ALT-CIO prezidentas G. Meany š. m. sausio 21 d. V. Simokaičio nuteisimo Vilniuje reikalui pažymėjo, kad Simokaitis, tai auka sovietų teroro prieš mažumų tautybes, kurių nusikaltimas — siekti laisvės. Meany toliau pabrėžė, kad AFL-CIO aiškiai pritaria pavergtųjų tautų protestams ir viso pasaulio lietuviams, kurie pergyvena "tamsią naktį persekiojimo ir neteisės, kuriuos sukėlė imperialistinis komunizmas su jo vadais Sovietų Sąjungoje". (E)

Vilniaus "Tiesa" štai kaip vaizduoja kelius okup. Lietuvoje: "Kaimuose purvyno tiek ir tiek — be gerų batų neišbrisi. Kai kurių nerūpestingų ūkių ir ne tik ūkių keliai skendė balose, duobėti, išmalti traktorių ir sunkvežimių". (E)

Vilniaus filharmonijoje neseniai įvyko prancūzų simfoninės muzikos vakaras. Orkestrui dirigavo svečias iš Prancūzijos, Jean Claude Cassaderrus. (E)

BELFASTAS. — Šiaurinėje Airijoje nauji neramumai ir riaušės davė sužustytą ir sugedino kelis autobusus.

dr. J. Pajaujis ir dr. D. Jasaitis, pradėta ruošti Ribentropo-Molotovo pakto ir su juo susietų dokumentų rinkinys, kuris numatomas išleisti šiemet. Ruošia dr. B. Kaslas; pradėta ruošti ir šiemet numatoma išleisti Steigiamojo Seimo darbų studija. Ruošia dr. V. Sruogienė. (E)



Komunistų pastangos užvaldyti visą Indokiniją sukėlė ilgą karą Vietnamo, Kambodijoje ir Laose. Prie Laoso paskutiniu metu P. Vietnamo ir Amerikos jėgos rengiasi didesniai žygiui. Japonų korespondentai tvirtina, kad vietnamiečių daliniai jau veikia Laoso teritorijoje, kur eina svarbių komunistų tiekimo keliai.

NAUJOS RIAUŠĖS ŠIAURĖS AIRIJOJ

BELFASTAS. — Šiaurinėje Airijoje vėl prasidėjo religiniai ir tautiniai neramumai. Britanijos vyriausybė pasiuntė į Belfastą dar 600 karių riaušių tramdyti. Gatvėse vyksta kovos tarp protestantų ir katalikų. Šauliai nuo namų stogų apšaudo kariuomenės patrulius. Vienas britų kariuomenės ir du civiliai žuvo, aštuoni kareiviai ir šeši civiliai buvo šūvių sužeisti. Naminės padegamosios bombos, bonkos, kur su gazolinu kartu sudėtos viny, mėtomos į britų kariuomenės būrius.

Jauna Šiaurinės Airijos atstovė britų parlamente Bernadette Devlin atvyko į Ameriką, kur ji rinkė aukas katalikams Šiaurinėje Airijoje ir sakys kalbas 40-tyje Amerikos universitetų. Ji atsisakė komentuoti naują smurto bangą Belfaste ir Londonderry mieste.

Kariuomenė spygiuotų vielių užtvaramis atskyrė katalikų apgyventus miestų rajonus. Airijoje, Dubline, premjeras Lynch pasmerkė "politines klaidas", kurios iššaukusios naujus neramumus. Šiaurinės Airijos premjeras Chichester-Clark sakė, kad riaušės sukėlė maža grupė aikių respublikonų, kuriuos nugalės tvarkos ir įstatymų jėgos.

Šiaurinės Airijos katalikai siekia susijungimo su Airija ir laiko š. Airiją anglų okupuota provincija. Airiai protestantai, tačiau, padėtimi yra patenkinti ir unijos su angliais nenori atsiskirti.

Žemės drebėjimas netoli Romos

ROMA. — Stiprus žemės drebėjimas apie 50 mylių į šiaurę nuo Romos sunaikino pusę seno Tusciano miesto. Griuvėsiuose žuvo 14 asmenų ir apie 90 buvo sužeista.

Drebėjimas buvo toks stiprus, kad jis buvo jaučiamas pačioje Romoje, ypač šiaurinėje dalyje,

Žygiai Europoje

Žygiai V. Simokaičio gyvybei gelbėti buvo vykdomi ir Europoje. Pavergtųjų Europos Tautų Seimo delegacijos vardu Vokietijoje, dr. P. Karvelis raštu kreipėsi į Tarptautinę Jurstų Komisiją, prašydamas daryti žygį, kad sprendimas būtų pakeistas. Be to, nuykęs į Strasburgą, jis darė žygį Europos Tarybos Patariamojo Asamblėjoje. Š. m. sausio 21 d. Sovietų min. pirmininkui A. Kosyginui išsiųsto telegramoje pažymėta, kad sesijoje buvo iškeltas V. Simokaičio mirtimi nuteisimas Vilniuje ir pirmininkas išreiškė vilčių, kad mirties nusprendis bus sušvelnintas. Telegrama pasirašė Patariam. Asamblėjos prezidentas Olivier Reverdin.

Europos Tarybos Patariamosios Asamblėjos sausio 21 d. posėdyje Turkijos atstovas prof. M. Yalcin priminė Brazilinskų bylą, didelį sovietų spaudimą juos išduoti ir pareiškė nuomonę, kad bandymas iš totalitarinio krašto išsiveržti į laisvę negali būti laikomas kriminaliniu nusikaltimu.

Kitas kalbėtojas, Socialistų Internacionalo pirmininkas, austras dr. B. Pittermann atkreipė Asamblėjos dėmesį į mirties nuosprendį Vilniuje ir pareiškė viltį, kad Asamblėja pareiškiantį panašų protestą, koks yra buvęs Leningrade nuteistųjų žydų atveju. Vėliau buvo išsiųsta atitinkama telegrama. (E)

"Il Secolo d'Italia" (Roma) atspausdino dešimtį nemalonių paklausimų Gromycai. Šalia buvusių italų karių, dabar kalinaimų sovietų stovyklose, kitų klausimų, vienas buvo toks: kiek dešimčių milijonų čekų, slavų, lietuvių, lenkų, jugoslavų, vengrų, albanų, kubiečių, kinų ir t. t. buvo nužudyta dėl komunistinio teroro? (E)

NEPAVYKO LIPIMAS Į MĖNULIO KALNĄ

HOUSTONAS. — Pavargę astronautai skrenda namo, atlikę visus jiems pavestus uždavinius ir prisikrovę 108 svarus mėnulio akmenų ir žvyro. Tas kiekis yra dvigubai didesnis už anksčiau iš mėnulio atgabentus jo paviršiaus pavyzdžius. Tarp akmenų yra ir labai senų, mėnulio pradžių laikus siekiančių balzganų akmenų, kurių amžius, spėjama, bus apie 4.4 milijonai metų. Astronautai nusileis Ramiajame vandenyne antradienį 3:04 val. po pietų Cikagos laiku.

Vasario 16 diena Michigane

DETROITAS. — Michigano gubernatorius William G. Milliken priėmė Detroito Lietuvių Organizacijų centro delegaciją, kurioje buvo pirm. Bernardas Brizgys, DLOC sekr. Saulius Simoliūnas, LB apylinkės pirm. J. Gaizutis, A. Vaitiekaitis, A. Smalinskaitė, Brizgytė ir R. Selenis.

Gubernatorius Milliken paskelbė vasario 16 d. Lietuvos Nepriklausomybės dieną Michigane. Savo proklamacijoje gubernatorius pabrėžė, kad senoji Lietuvos valstybė turėjo svarbų vaidmenį modernios Europos išsivystymui ir kad Amerika niekada nepripažino Sovietų Sąjungos priespaudos Lietuvoje. Gubernatorius sakė, kad "kartu mes dirbsime, siekdami laisvės atgimimo, iš istorijos žinodami, kad laisvės troškimas yra amžinas. Tegu visi sužino kaip aukštai mes vertiname savo draugystę su mūsų lietuvių kaimynais, sakė gubernatorius Milliken.

Waterburio lietuvių protestas

WATERBURY. — "Waterbury Sunday Republican" sausio 24 d. plačiai aprašė lietuvių protesto demonstraciją dėl Simokaičio nuteisimo. Rašinyje ir fotografijoje aiškiai pabrėžiama, kad lietuvių protestas buvo nukreiptas prieš rusus.

Laikraščio korespondentas straipsnyje pavairina Villaus Braženo ir dr. J. Vileišio pareiškimus. V. Braženas pabrėžė, kad Simokaičio nuteisimas tėra genocidas kitokia forma ir pasaulio sąžinės iššaukimas. Tik tie, kurie žino skirtumą tarp laisvės ir komunizmo vergijos gali pilnai suprasti šios dramos gilumą. "Sovietų diktatoriai, pasaulis mūsų jūsu barbariškumą", sakė vienas lietuvių demonstracijos plakatas.

Daugiau nelaimių

Autovežimių nelaimių skaičius Lietuvoje vis didėja. Kaip ir kitur, daugiausia nelaimių ir Lietuvoje įvyksta dėl alkoholio. UNESCO duomenimis, Europos keliuose dėl neblaivių žmonių kaltės kasmet žūva 50,000 žmonių ir apie pusantro milijono sužeidžia.

"Tiesa" paskelbė (lapkr. 18), kad Lietuvoje 1969 metais buvo artį trijų tūkstančių stambesnių nelaimingų atsitikimų su autovežimiais ar motociklais. Iš jų, daugiau kaip 600 įvyko dėl vairuotojų neblaivumo. Dėl to žuvo 135 žmonės ir 661 — rimtai sužeistas. Su traktoriais apsisversta 63 kartus ir 45 atvejais traktorininkai buvo girti. Dėl girtų dviratinių kaltės įvyko 56 nelaimingi atsitikimai, žu-

Iš Fort Davis pasiūti į mėnulį laserio spinduliai jau pasiekė astronautų ten pastatytą reflektorių.

Moskvos televizijos stotis rodė dvi minutes amerikiečių astronautų veiksmus mėnulyje. Prezidentas Nixonas jau pasveikino astronautus su sėkminga misija.

Astronautams nepavyko įlipti į gan statų Cone kraterio šlaitą. Jie tikėjosi nuo kraterio briaunos padaryti mokslininkams svarbių fotografijų, tačiau palipę kiek šį aparatais astronautai labai pavargę. Jų rūbai padarė kojas nelaukiančias, apsunkina lygsvarą. Abiejų astronautų širdys ėmė smarkiai plakti — iki 120 plakimų per minutę. Astronautam buvo leista šį lipimą į kalną nutraukti ir sugrįžti į laivą.

Sekanti amerikiečių astronautų kelionė į mėnulį numatoma liepos mėn. Astronautai nusileis ant aukšto kalno ir apvažinės 25 mylias mėnulio paviršiaus. Šioje kelionėje į mėnulį bus nugabentas elektroninis automobilukas — rover.

Apollo 15 kelionėje astronautai Scott ir Irvin praleis mėnulyje dvigubai daugiau laiko už pastarosios kelionės astronautus. Bus padarytos mėnulyje trys ekskursijos po septynias valandas kiekviena.

Aborto operacijos "Cook County"

ČIKAGA. — Viešosios Cook apskritys ligoninės valdantieji taryba nutarė leisti gydytojams toje ligoninėje daryti aborto operacijas. Tas klausimas buvo svarstomas specialiai tam klausimui suauktame posėdyje. Pra nesužina, kad ligoninė abortų operacijas pradės daryti vasario 15 d.

Dr. James Haughton pareiškė, kad šiuo metu turimo personalo neužteks, kai bus pradėtos aborto operacijos, teks samdyti mažiausiai 17 naujų gydytojų ir ligoninės išlaidos padidės apie 210,000 dol. per metus. Tikimasi kasdien padaryti apie 20 abortų moterims, kurių neštumas yra neilgesnis kaip 12 savaičių.

Čikagos ir Illinois medicinos draugijos skyrė rekomendavo su abortų operacijomis palaukti, kol paaiškės, kokia yra Aukščiausiojo Teismo nuomonė tuo klausimu. Be to, viešosios paramos įstaiga paskelbusi, kad ji neužmokės už ligoninės išlaidas pacientams, gaunantiems šalpą iš valdžios. Vėliau Gershon Hurmizt, šalpos departamento direktorius, pareiškė, kad už abortų operacijas bus užmokama iš viešosios šalpos lėšų.

vo 17 žmonių, sužeisti 49. Dėl neblaivių pėsčiųjų įvyko 239 nelaimės, 57 žuvo, 190 sužeistų. (E)

SANSKRITAS IR BALTŲ KALBOS

Kai mūsų inteligentų tarpe užėmė kalbų apie sanskritą ir lietuvių kalbą giminingumą, automatiškai chorų pripažįstama, jog "yra šio tokio panašumo", bet kuo skubiausiai priduriama, kad visose indoeuropiečių kalbose randama bendrų žodžių, todėl netenka tuo labai stebėtis ir daryti placių išvadų.

Šitaip tema pati nugaista vos tik prasidėjusi, nes nei kalbėtojas nei klausytojai nežino ką čia dar bepasakyti. Maldelė tam pa atlikta pagal svetimšalių kalbininkų (ypač pangermanistų Brugmano, Leskieno, Hirtio ir kt.) mums įkaltą įsitikinimą, kad aptikus sanskritė bendrų lietuviams žodžių, reikia tik numoti į juos ranka, nes tai paviršutinis sutapimas...

Tą argumentą pritaikinkim sąžiningai betiriant ir kitas kalbas, pavyzdžiui lyginant ispanų ir italų: *signore* — senor, *casa* — casa, *addio* — adios, *bene* — bien, *perche* — porke, *sobero* — sobrio, *grazie* — gracia ir t. t. Nekreipkime į tai dėmesio — tai tik paviršutinis sutapimas!

Argi rimtas mokslininkas gali išdrįsti šitaip išstatyti save pajuokai? Tuo tarpu dar ne. Tokiais atvejais elgiamasi atsargiau. Bėgama slėptis plačiau siame manymų tariamos visų arijų tautų bendros bobutės sijoje Indoeuropiečių paminėjimas diskusijoje visuomet įrodo,

jog mums priešiškas kalbininkas priejo liepto galą ir užsibarikadavo tvirtovių tvirtovėn...

Todėl pateikdamas čia daugiau šimto bendrų mums ir sanskritui žodžių tyčia išrinkau iš tūkstančių tik tokius, kurių nėra nei vienoj kitoj "indoeuropiečių" kalboj.

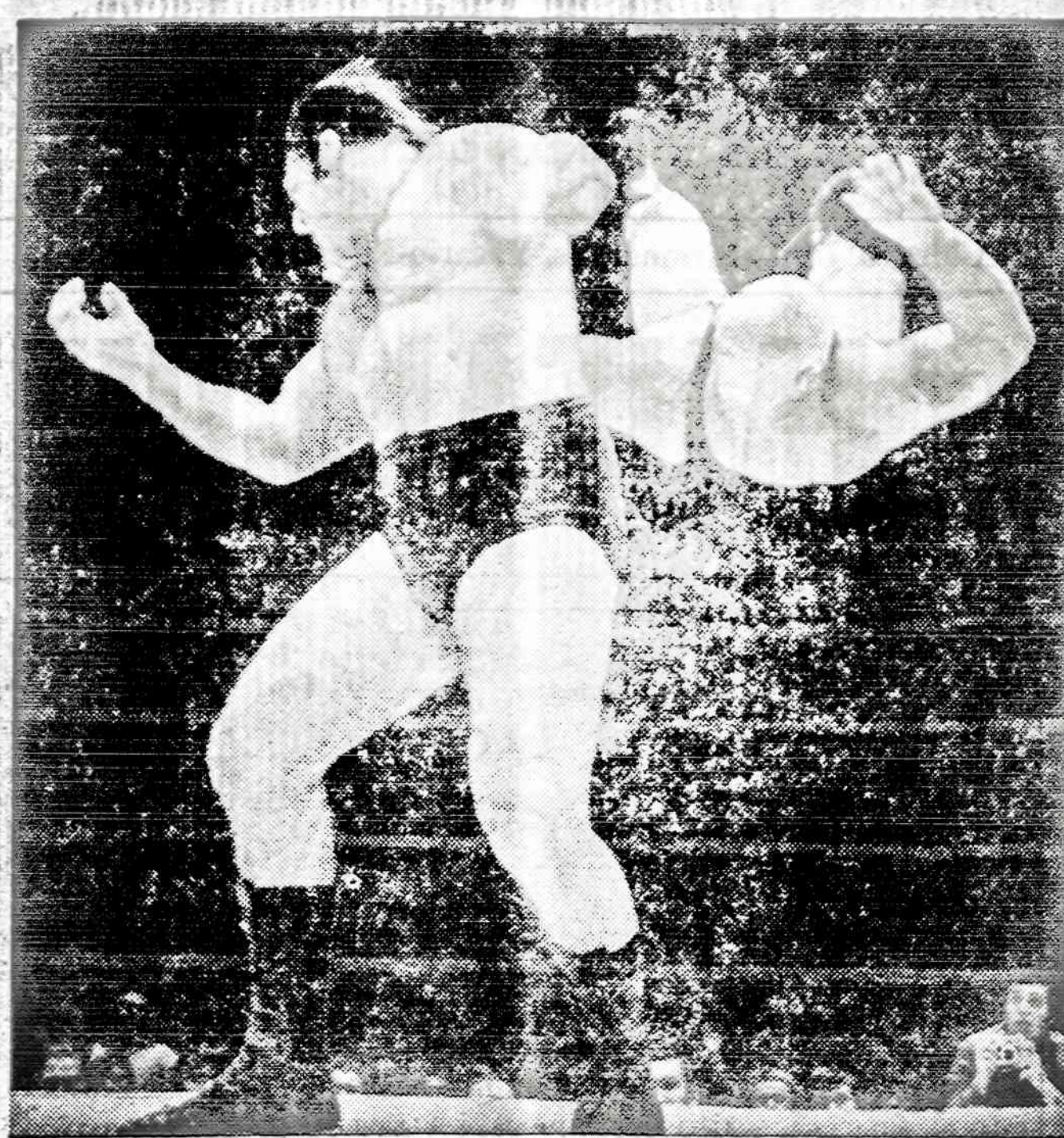
Tuo būdu kaip supuvęs lapas rudeni atkris tas argumentas, jog akmuo, javaş, banga, molis, šešėlis ir aibės kitų žodžių mums nebeprisklauso tik todėl, kad jie randami ir pas tuos nelaimingus "indoeuropiečius". Ne, ir ne! Tų žodžių ten nerastie, — jie yra išimtinai tik mums ir sanskritui.

Dar viena pastaba. Trumpo straipsnio, ypač skirto platesnei visuomenei rėmuose, neimama perkrauti techniška medžiaga, pateikiant visą sanskritą — baltų žodyną, kurį manding pirmas esu sudaręs. (Girdėjau apie kažkokį leidinį okup. Lietuvoje, deja, jis man neprieinamas). Betgi iš kitos pusės, jei apsiribuočiau tik keletu pavyzdžių, blogos valios nuaiškintojai tuoj juos nukalbėtų užuomarštin: girdi, čia tik menkas žiupsnelis, kuris nieko neįrodo. Todėl priverstinai reikia duoti pakankamai pavyzdžių, bet jų skaičius nenusibos — dažnai jie atskleidžia ne tik mūsų žiliausią praeities kultūrą, bet ir paaiš-

kina kasdien tebevartojamų žodžių tikrą reikšmę bei kilmę. Pavyzdžiai sugrupuoti trimis dalimis: A) Baltų-Sanskrito bendri žodžiai, B) Slavų-Sanskrito ir C) Baltų-Slavų-Sanskrito.

A grupė:
Baltų-Sanskrito bendri žodžiai

Ašman, akman, — akmuo; akman, — krosnis, akmenta; Plava, — laivas, plauštas; samplava, — potvynis, sanplava; avika, — avikė, babro, — rudas, bebras; bhanga, — banga; buri, — būrys, daugelis; tsar, sar, — (išlinkti nepastebimai, užklupti), — sargas; utsarga, — (atsipalaidavimas), — atsarga; čuma, — šuma, šūnės; darva, — medžio produktas, derva; galye, galyte, — giedoti, ganta, — (varpas) gandas; gant (šaknis) skambėti, — gausiti (pal. ukr. gusli, — gauslės); gatha, — (giesmė), gieda; gayatra (poezijos mokslas, kur "tra" abstraktinio dakt. dezinencija, kaip mūsų kaitra, vėtra, putra ir pan.); gandavars (giesmininkai, poetai, muzikai); gandarvua, gando skelbėjai, kanklininkai; garda (apetitas) garda; garb (didžiulis, keltis pulkybėn), — garbė; garu, guru (rimtas, pilnas orumo) geras; greshtra (senstantis) gaistra, gaisantis (pal. dar pas Daukantą gailėti — mirti); gar, gir (šaknis: skambėti) garsas, gir-dėti; ghrita (pienas) gerta, gėrimas; karš ((šaknis: kedenti, draskyti), — karšti vilna, kerštas; karšati, — karšatis, karštinčius; kathina (kietumas, — kietena); ketana (intencija, noras) ketena, ketinimas; kevala (integeris, absoliutas, visas, nedalomas), — kevalas; grantana (sujungimas) grandinė; gundr (meluoti), — gundyti; yagnas, — jaknos; yavas (miežiai), — javaş; kaitava (apgavystė, iš: kaitaliojimas), — kaitava; kitava; kitava (žulikas, pal. cheat), — kaituvys; kakali (žavus garas, delikatiška muzika), — kanklės; kala (atomas, paskutinis nedalomas medžiagos trupinys), — (ats) kala; kalidasa (vergas, tarnas), — kalnys; kandu (niežėjimas), — kandis; kurma, kirmi, krimi (vėžys, voras, skruz-



Imtynių rungtynėse Bruno Sammartino meta per petį Ivaną Koloffą. Šis imtynininkas vėliau atsigaivo ir laimėjo, prispausdamas Sammartino prie grindų.

čia; urvi, urdva, (žemė, Uranus, pasaulis), — erdvė (pal. run-raščio abėcėlės urv); vava (karo grobis) — vava, vyties rezultatas pal. sl. voina; vaitalika, — vaidilukas; vaidyla, daktaras, vaidila; vamiti, — vemti; vasara, (dienos, metų pradžia), — vasara, (mūsų senovės kalendariaus metų pradžia nuo švento Jurgio); vilasa, — vylius; zami (giminė; tauta kunigaikštystė), — žemė, gema!

Tie ir panašūs lietuviški žodžiai, kurių čia tik menkutę dalį tegalėjau įtalpinti, sudaro mūsų bendro leksikono su sanskritu didžiulę daugumą.

Bet kartais pasitaiko ir tokių žodžių, kurių mūsų kalboje nebėra. Jie prieš šimtus, o gal ir tūkstantį metų iš mūsų kalbos matyt geradėję "puristų" buvo išmesti, tačiau slavų kalba juos tebedžiūja.

(Bus daugiau)

KARO MUZIEJUI 50 METŲ

Gen. Vlado Nagevičiaus rūpesčiu 1921 metais sausio 22 d. Kaune buvo įsteigtas Karo Muziejus, kuriame buvo pasirūpinta tinkamai pavaizduoti ir Lietuvos laisvės kovas. Dar tais pačiais metais Karo Muziejaus sodelyje pastatytas paminklas žuvusiems Nepriklausomybės kovose pagerbti.

Gen. Nagevičiaus sumanymu prie Karo Muziejaus buvo priglauti visa eilė Lietuvos laisvės kovų invalidų, kurie dirbo Muziejuje ir kasdien atlikdavo įspūdingas žuvusiems pagerbti ir vėliavų (valstybinės, tautinės ir Vėlio kryžiaus) pakėlimo ir nuleidimo apeigas.

ITALŲ RESTORANE

— Atnešk man porciją Verticelli.

— Atsiprašau, tai ne valgis, tai restorano savininkas.

AŠTUONIOS UŽ AŠTUONIS

Naujienos yra išleidusios arba laiko savo knygne brošiūras ir knygas įvairiais klausimais, reikalingais ar naudingais pasiskaitymui. Čia yra išvardinti leidiniai, kainuoją po 1 dolerį:

Čikagietis, ĮSPŪDŽIAI KOMUNISTŲ PAVERTTOJ LIETUVOJ. Knyga yra ypatingai naudinga tiems, kurie baigia pamiršti komunistines klaidas ir melus. 95 psl.

L. Dambriūnas, LIETUVISKAS AUKLĖJIMAS SEIMOJE. Būna kiekvienai jaunai seimai, neatsižvelgiant į laisvą jaunavedžiams. Tik 35 psl., bet juose daug pasakytų.

Dr. A. J. Gussen, ATSTOGOS VAKARINIS VALSTIJOS. Idomus turistų aprašymas su iliustracijomis, 76 psl.

Edmundas Jasūnas, CIVILINĖ AVIACIJA JAV. Naudingos ir idomos žinios apie tą šiu dienų būtinybę. 32 psl.

Ksaveras Kaunas, ELEGIŠKI STEPONO KOLUPAILO NIEKINTOJAI. Polemika, 32 psl.

Dr. agr. A. Šeštokas, SODŲ PIEVELĖS. Pritaikytas miestų gyvenimams. 40 psl.

J. Vaičiūnienė, NEPRIKLAUSOMOS LIETUVOS MOKYTOJO DARBO APLINKYBES. Naudingi pasiskaitymai visiems. 69 psl.

Vincas Žemaitis, SODŲ PRAEITIS. Trumpa archeologinė ir politinė istorinė suilustracija. 140 psl.

Šios knygos yra gera seimos knygynėlio pradžia. Jas ir kitus leidinius galima gauti Naujienose, atsilankius asmeniškai arba prisius tus pinigini orderi.

NAUJENOS.

1739 So. HALSTED ST., CHICAGO, ILL. 60608

DĖDĖS ŠERNO GYVENIMO BRUOŽAI

YRA GERIAUSIA DOVANA

Vyresnieji Amerikos lietuviai Juozas Adomaitis - Dėdė Šerną asmeniškai pažino, skaitė jo straipsnius, knygas ir klausėsi jo paskaitų. Dabar jie gali paskaityti gražiai surašytą Dėdės Šerno gyvenimą. Jiems bus idomu prisiminti senus laikus ir pasiskaityti gražią istoriją. Naujai atvykęs lietuviai galėtų žiemus pasiskaitymams nupirkti Antano Rūko parašytą Vieniso Žmogaus Gyvenimą. Dėdės Šerno gyvenimo bruožus. Jie pradžios kiekvieną, kas ji atsimena ir pažinojo, o naujiesiems atsimena, jaunimui, rasitote A. Rūko lengvas, vaizdus gražia literatūrine forma pasakojimas duos progos susipažinti su mūsų pirmųjų išvyčių vie suolių gyvenimu ir jų kieta, ideologinė veikla.

Antanas Rūkas, VIENISO ŽMOGAUS GYVENIMAS, Juozo Adomaitis - Šerno gyvenimo bruožai. Išleido Amerikos Lietuvių Istorijos Draugija, Chicago, 1962 m. 206 psl., kaina 2 dol.

GAUNAMA "NAUJENŲ" ADMINISTRACIJOJE

SLA SUSIVIENIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

- SLA — jau 80 metų tarnauja lietuvių visuomenei ir išmoko daugiau kaip SEPTYNIUS MILIJONUS dolerių savo apdraus tiems nariams.
- SLA — didžiausia lietuvių fraternalinė organizacija — duoda gyvybes apdraudą ir ligos pašalpą, kuri yra pigi, nes SUSIVIENIJIMAS neieško pelno, o teikia patarnavimus savitarpinės pagalbos pagrindu.
- SLA — jau turi daugiau, kaip tris su puse milijono dolerių kapitalą, tad jo apdrauda tik ir saugi. Kiekvienas lietuvis čia gali gauti įvairių klasių reikalingiausias apdraudas nuo \$100.00 iki \$10,000.00.
- SLA — jaunimui duoda gerą Taupomąją Apdraudą - Endowment Insurance, kad jaunuolis gautų pinigų aukštojo mokslo studijoms ir gyvenimo pradžiai.
- SLA — duoda VAIKAMS ir jaunuliams labai pigią TERM apdraudą už \$1,000.00 apdraudus tik \$3.60 mokesčio metams.
- SLA — AKCIDENTALĖ APDRAUDA naudinga visokio amžiaus asmenims, rekomenduojama lietuviškų KLUBŲ ir draugijų nariams. Už \$1,000.00 akcidentalės apdraudos mokeskis \$2.00 metus.
- SLA — kuopos yra daugumoje lietuvių kolonijų. Kreipkitės į kuopų veikėjus ir jie plačiau paaiškins apie SUSIVIENIJIMO darbus.

Gausit spausdintas informacijas, jeigu parašysit:

LITHUANIAN ALLIANCE OF AMERICA
307 WEST 30 STREET, NEW YORK, N. Y. 10001

Jau išėjo seniai laukta

Juozės Vaičiūnienės knyga

TAUTINIŲ ŠOKIŲ ŠVENČIŲ TAKAIS

100 didelio formato psl., daug paveikslų. Kaina \$2.00.

Persiuntimui paštu reikia pridėti 25 c. egzemplioriui.

Ansambliai, chorai, grupės, užsakydamos 10 ar daugiau egzempliorių, nemoka pašto persiuntimo išlaidų.

Knyga galima gauti Naujienose arba pasiūnčiant čekį ar Money orderį tokiu adresu:

NAUJENOS,

1739 S. Halsted St., Chicago, Ill. 60608

Today a single girl needs more than just a closet full of clothes to call her own.

Like a closet full of eligible bachelors for suitors.

But that's the rub.

If you're one of those women who doesn't want to get married, at least not right away, you know what we mean.

You want to live a little first. You want to kick up your heels, see a little of the world before you settle down.

But, because you're you, you still want security.

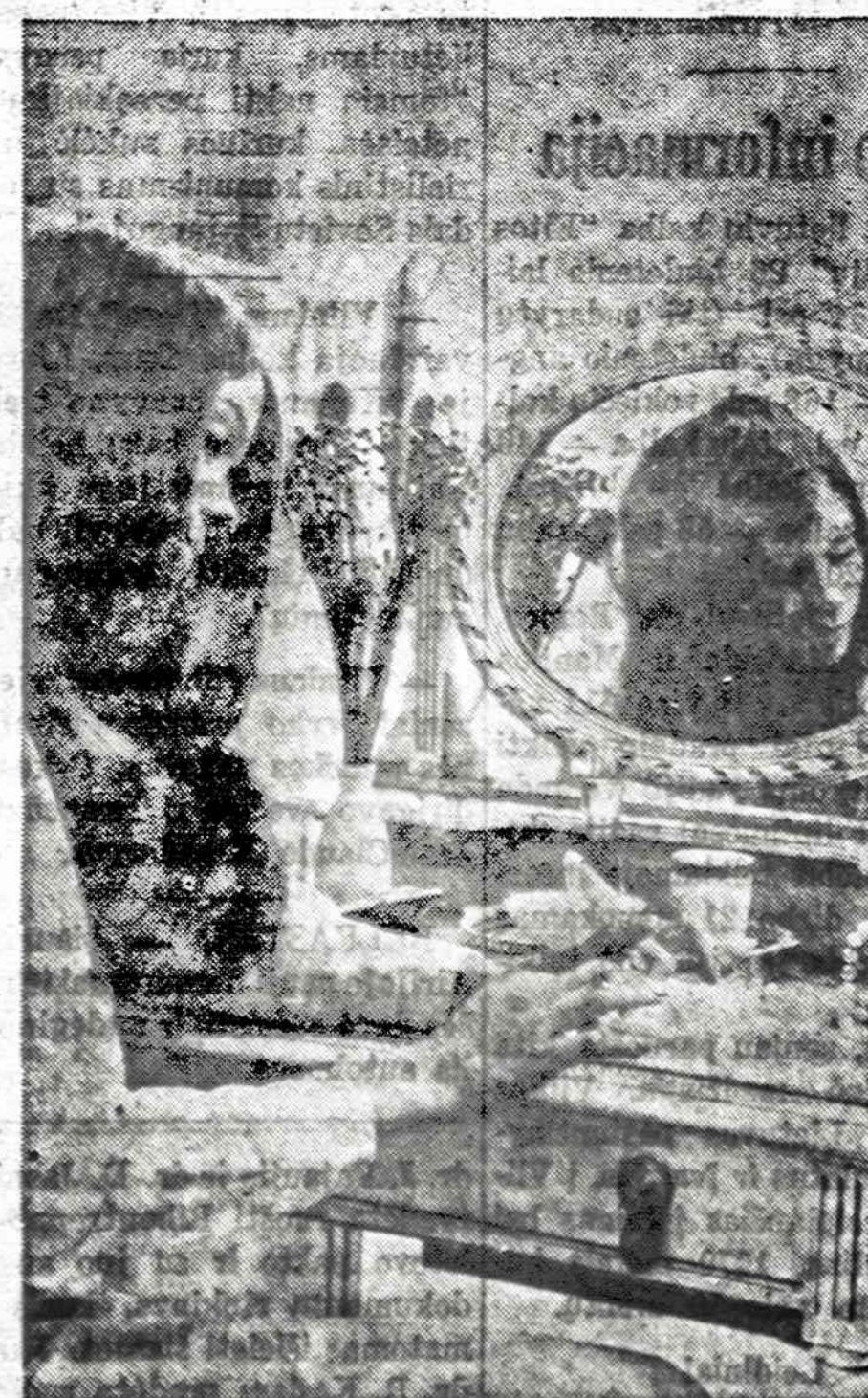
That's where U.S. Savings Bonds come in. Bonds are a secure way to save. And you don't have to be making a fortune to save them. You can get started with just a few dollars a payday when you join the Payroll Savings Plan when you work.

And now Bonds pay 5% interest when held to maturity of 5 years, 10 months (4% the first year, thereafter 5.5% to maturity). That's the highest rate ever.

Who knows, the money you save might just come in handy when you fall in love and marry that guy who hasn't made his first million yet.

Take stock in America.

100% higher paying U.S. Savings Bonds.



NAUJENOS

1739 So. Halsted Street

Chicago, Ill. 60608

TREMTINĖS KELIAS NUO BAKČARO IKI HARTFORDO

Stefanija Rūkienė "Grįžimas į laisvę" Sibiro tremties užrašai. II d. 526 psl. Teksto iliustracijos — Vida Stankuvienė. Techninė priežiūra — A. Laikūnas. Rinkimas ir laizymas — H. Maciauskas. Mecenasas — ALTS St. Louis skyrius. Išleido ir spaudė Vilties draugija. Tiržas — 1,000 egz.

Kaina: 5 dol., kietais viršeliais — \$6

Prieš pora metų Stefanija Rūkienė išleido pirmąjį savo tremties užrašų tomą, pavadintą "Vergijos kryžkeliose". Tai buvo stambi, virš keturių šimtų puslapių knyga. O 1970-ųjų gale sulaukė dar stambesnio, virš penkių šimtų puslapių, antrojo tomo. Jo applanke ir tituluose puslapiuose įrašyta pavadinimas — "Grįžimas į laisvę" ir tik viršelyje, kažkokio pokšto pasekmėje, atspausdinta "Sugrįžimas į laisvę". Kadangi tas antrasis pavadinimas prailmavo vieno prieš tris santykiu, tai knyga ir vadinsime ne "Sugrįžimu", bet "Grįžimu į laisvę".

Šis bausių išgyvenimų Sibire ir aplamai Sovietijoje tomas yra paruoštas visiškai panašiai į pirmąjį. Ir čia suskirstyta į pagrindinius skyrius, apimančius vieną gyvenimo ar darbo etapą, o tie skyriai vėl sukapojami į daugelį poskyrių, nuo kurių iki vieno, kartais nepilno, puslapio. Tik, kai pirmame tome tų pagrindinių skyrių buvo šeši, tai antrame jų yra nešimtiolika. Ir šio tomo gale nėra paskelbtos smulkios straipsnių indeksas (turinio), nurodanti poskyrių pavadinimą ir puslapį, o nurodyti tik skyrių pavadinimai ir puslapiai.

Sekant tik pačios autorės as-

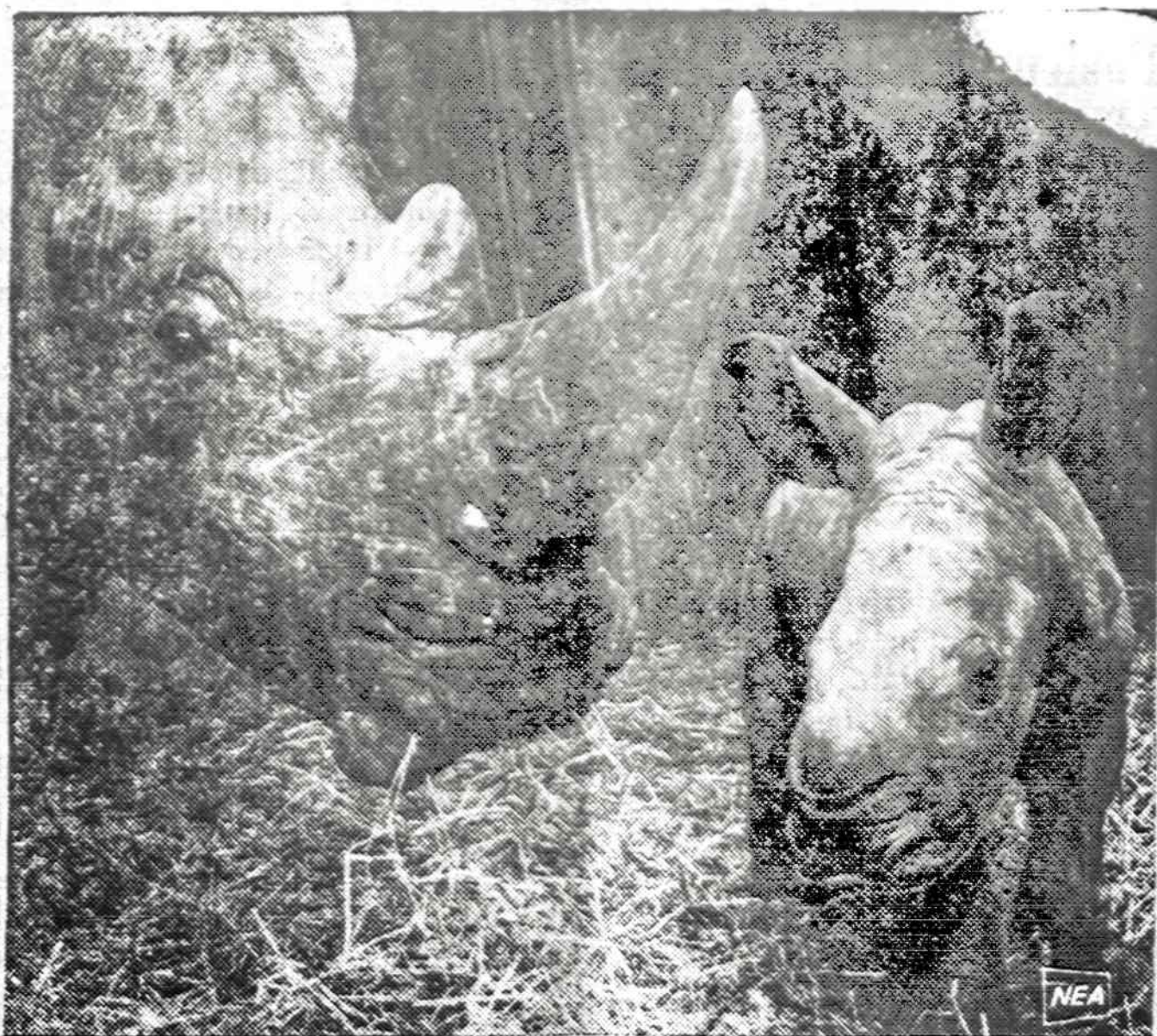
meniškumą išgyvenimus, šiame tome galima jau lengviau kvėpuoti. Jos materialinė padėtis tolydžio gerėja ir gerėja. Ji tvirtai įsipilietina Bakčaro mieste ir visomis galimomis priemonėmis sėkmingai kovoja už savo būvį, už išlikimą. Ji dirba visokius darbus: tveria tvoras, džioviną bulves, našlaityno vaikūčius moko rankdarbių, siuva arteleje ir namie. Vienu metu net tampa vokiečių kalbos mokytoja vidurinėje mokykloje ir, jei ne rusų partiečių pavydas bei intrigos, būtų mokytoja ten ilgam likusi. Tuo pačiu metu, jau įsigijusi savo namelį ir daržą, ten augina sau bulves, pupas ir žirnius, kryžavimo būdu net išveda naują ankštinių rūši. Dirba inventorizacijoje, tampa revizoriaus padėjėja, o apsigyvenusi Tomske vėl gauna darbų instruktorės pareigas vaikų namuose. Žinoma, keliolikos metų tarpe atsiranda keletas labai kritiškų momentų, kai suserga vidurių ir širdies ligomis. Tėnka kovoti su mirtimi, bet visada viskas pasibaigia laimingai. Kaip gi kitaip! Kaipgi mes būtume sulaukę jos beveik tūkstanties puslapių "užrašų"!

Suvokusi, gerai perpratusi sovietinės-bolševikinės sistemos pagrindus, ten ji šneka atsargiai, kur reikia nutylėdama, kad nepapultų "trečiajam", tai yra šnipui ir rankas. Ir nepapuoša. Nors progų tokiems "paslydimams" yra begalės. O kur jau buvo įsuksta ir galėjo žūti, tai tiesiog Apvaizda ją ištraukia iš pavojaus nasrų (skundiko stai-

gi mirtis ir neišsijustas skundikas). Užtat ji tyliai stebi aplinką, klausosi ką kiti kalba ir viską deda į savo pasamones archyvus. Tiesiog stebiuosi autorės fenomenalia atmintimi! Šimtus kartų ji mini šimtus pavardžių bei vardų, nepamirsdama nė rusiško vidurinio "ivanovič" ar "alilijevna" ir nupasakoja apie kiekvieno maskolio, kazoko, rumuno ar žydo charakterį, fizinę išvaizdą, eltas pareigas. Jeigu apie lietuvius yra daug nutylėjimų, tai tik iš reikalo, tik todėl, kad dar reikia nutylėti, o ne kad pamiršta.

Nors ši tomą skaitant, kaip minėjau, dėl pačios autorės nebereikia tiek drebėti, bet baisybių jame nėra kiek mažiau, kaip ir pirmajame. Jeigu čia mažiau kalbama apie badą ir fizines kančias, tai su kaupu junti dvasinę bolševizmo ubagystę. Ta rinkimų komedija Bakčare, tas Bakčaro "liaudies teismas", ta kiekvieno partijos nario pažūra į tremtinį, į buvusį karo belaisvį. Šlykščios intrigos vidurinėje mokykloje, skundai, nepasitenkinimas vieno kitu. Homo sovieticus — nužmogėjęs iki gyvulio, begyvenas instinktu, nors, iš kitos pusės, besinaudojantis dvidešimtojo amžiaus pažangos vaisiais ir besistengiantis kitus pavyti ir pralenkti.

Ir šiame tome yra lietuvių tra-



Hanoverio zoologijos sode, Vokietijoje gimė pirmas ne Afrikoje gimęs baltasis raganosis ir nusifotografavo su mama. Nors jis dar neturi rago, tačiau šiaip, gerokai panašus į motiną.

gedijų, apie kurias skaitant plaudami šiaušiasi ir naktimis sapnuojasi. Štai, 29-30 psl. motina, į kišenės prisipylusi kelias saujas grūdų, kad galėtų šaliau pamaitinti savo du ligotus berniukus, nuteisiamą penkeriems metams kalėjimo, o berniukai atiduodami į prieglaudą. Vienas iš jų, Putinėlis Preibys, našlaitis, numaitintas ir susargdintas, 12-kos metų miršta, paskutiniu atodūsiu šūktelėjęs, kad dar labai nori gyventi (55 p.). O jo brolis Algis, jau pramokęs bat-siuvio amato, tylus ir užsidares, ligota širdimi, miršta, vos 18-kos metų sulaukęs (216-20 p.). Gimnazistukė Aldona Lukoševičiūtė buvo nepaprasto grožio, sveika, linksma, žvali mergytė. Po trejų metų katargos prie sunkiausių miško darbų, ji gavo džiūvą ir (1944?) pavasarį, irgi

18-kos metų, mirė. Netrukus mirė jos motina, o tėvas jau anksčiau buvo nukankintas darbo stovykloje (75-76 p.). Tai tik keli pavyzdžiai, iš keliolikos autorės plačiau aprašytų ir paliudytų lietuvių mirtų. Manau, kad jų vardus atsimins mūsų rašytojai ir kada nors panaudos kaip romanų bei apysakų personažus. O mano, sakykit isteriška, fašistiska, kriminalistiska ir kokia tik norit nuomone, už kiekvieno šių mažutėlių mirtį Maskava yra verta atominės bombos.

Štai, kaip vaizdžiai autorė nupiešia dramą prie vaikų prieglaudos:

"Pievutėje, vaikų namų teritorijoje, išsisi labai išsivargusi moteris. Ji labai prastai apsirengusi: pakulinis sijonas ir jau laiką suplyšusi palaidinė. Plau-

te ji buvo pritrenkta patrankos sviedinio ir turėjo ilgai gulėti ligoninėje. Ilga kelionė pas vaikus ir badas ją labai išsivargino. Smarkiai ištinusios kojos ir viduriai. Ilgai keliavo pėsčia, nes neturėjo pinigų traukinio bilietui nusipirkti. Motinos meilė ir širdis ją čia atvijo atsimti savo vaikų. Dabar ji paliegi guli pievutėje, o penki vaikai, kaip viščiukai, ją apsiptę glaudžiasi. Vienas glosto motinos galvą, kitas ranką, trečias kojas. Vyresnysis, atnešęs iš virtuvės duobėlį sriubos, maitina motiną, o pats mažasis glaudžiasi prie veido". (53 p.).

Kas ta moteris? Iš kur? Kur jos vyras? Kodėl jos mažyliai atsidūrė Bakčare? Gali statyti šimtą klausimų, bet atsakymas bus tik vienas. Bolševizmo bestialiskumas. Ak, žinoma, geri menininkai tuoj nupieš tokias pat vaizdus Indijoje, Biafroje, Brazilijoje, Vietname ir mūsų negyruose. Jie bus teisūs, bet tik daliniai. Nes nieko nėra žiauresnio, kaip pirma išplėsti žmogų iš namų, ištremti jį į negyvenamą, baisaus klimato plotus, kad ten jį lėtai nukankintų. Užtat teisingai prieš mirtį laišku atsisveikina buvęs sveikas, stiprus, linksmas laisvos Lietuvos ūkininkas, dabar džiūvos sušėstas vos 45 metų Vincas Gučius:

"Perduokit mano sveikinimus, kas tik mane pažįsta. Kam aš kalbas — lai atleidžia. Taipgi ir aš atleidžiu visiems mano kaltininkams. Tik tiems, kurie mano sveikatą atėmė, atleist negaliu. (mano pabraukta, A. N.) (227 psl.).

Recenzuodamas S. Rūkienės pirmąjį tomą (žiūr. Naujienų 1969.III.8 II dalis, "Vergijos kryžkeliose" bausių, negu Dantės "Pragare") iškeliau jos nepaprastą kandumą, pradedant švelnia satyra ir baigiant aštriu sarkazmu. Tokių vietų ir šia-

me tome yra apsta. Tokiais "linksmais" gabaliukais yra per-pintas beveik kiekvienas knygos poskyris, kad ir apie pačius liūdniausius įvykius rašant. Nors ir čia tikslios datos beveik neegzistuoja, bet laiką gamtiniškai apčiuopi, sekant suminimus tarptautinius įvykius, arba suminint, kiek jau metų Sibire išvargta. Tiesa, autorė vietomis daro ekskursijas keliais metais pirmyn ir atgal, bet tai tik išimtis. Visa pasakojimo slinktis nuosekliai veržiasi į tikslą — į iš Sibiro ištrūkimo ir visiškai Sovietijos išsivadavimo laiką. Veikalas turi apčiuopiamą kompoziciją. Tik vietomis ji pažeidžiama. Pavyzdžiui, 320 p. autorė sėda į traukinio vagoną Tomske, kad pradėtų kelionę į Lietuvą. Vagone tik raudonosios armijos kapitonininkai tuoj nupieš tokias pat vaizdus Indijoje, Biafroje, Brazilijoje, Vietname ir mūsų negyruose. Jie bus teisūs, bet tik daliniai. Nes nieko nėra žiauresnio, kaip pirma išplėsti žmogų iš namų, ištremti jį į negyvenamą, baisaus klimato plotus, kad ten jį lėtai nukankintų. Užtat teisingai prieš mirtį laišku atsisveikina buvęs sveikas, stiprus, linksmas laisvos Lietuvos ūkininkas, dabar džiūvos sušėstas vos 45 metų Vincas Gučius:

(Bus daugiau)

• Jei moters plepumą būtų galima perdurti į elektros energiją, — vieno moterų klubo užtektų aprūpinti elektros energija.

Jau atspausdinta ir galima gauti knygų rinkinį

CHICAGOS LIETUVIŲ ISTORIJA

Alekso Ambrose knyga, aprašanti paskutinių 90 (1869-1959) metų Chicago lietuvių gyvenimą ir jų atlikus darbus. 664 psl. Kietais viršeliais \$10.00, minkštais \$8.00. Išleido Amerikos Lietuvių Istorijos Draugija.

Knygoje aprašytas pirmas Chicago atvažiavęs lietuvis, pirmos lietuvių kolonijos, jų suorganizuotos šalpos draugijos, statytos bažnyčios, išteigti laikraščiai, kurių viso buvo 121, 41 teatro draugija, 48 pasaulietiški choralai, 9 bažnytiniai ir 314 veiklesnių žmonių biografijos. Duoti dokumentuoti katalikiškų, socialistinių, laisvamanų ir kitų organizacijų atlikti darbai, išteigtos mokyklos, šventyklos, bankai ir kt.

Norintieji šią knygą įsigyti, prašomi parašyti čekį arba Money Orderį

AMERIKOS LIETUVIŲ ISTORIJOS DRAUGIJOS

vardu ir pasiūsti:

1739 So. HALSTED ST., CHICAGO, ILL. 60608.

Raginkite savo apylinke
augti - taupykite!



Pas mus taupomi jūsų pinigai atlieka du didelius darbus. Pirmas, jie padeda jums pasiekti asmeniškus jūsų užsimojimus. Antra, jie padeda sukurti geresnę apylinkę bendruomenę ir parūpina fondus namams įsigyti. Taupykite dabar. Santaupos, padėtos prieš 10 mėnesio dieną, neša nuostabių nuo mėnesio pirmos.

6%

PER ANNUM
ON SAVINGS CERTIFICATES
OF \$5,000. OR MORE,
2 YEAR MATURITY

5%

UNIVEST TAUPYMO
SĄSKAITOMS

Taupymo indėliai
Aprausti iki \$20,000.

UNIVERSAL

SAVINGS & LOAN ASSOCIATION

1800 So. Halsted St

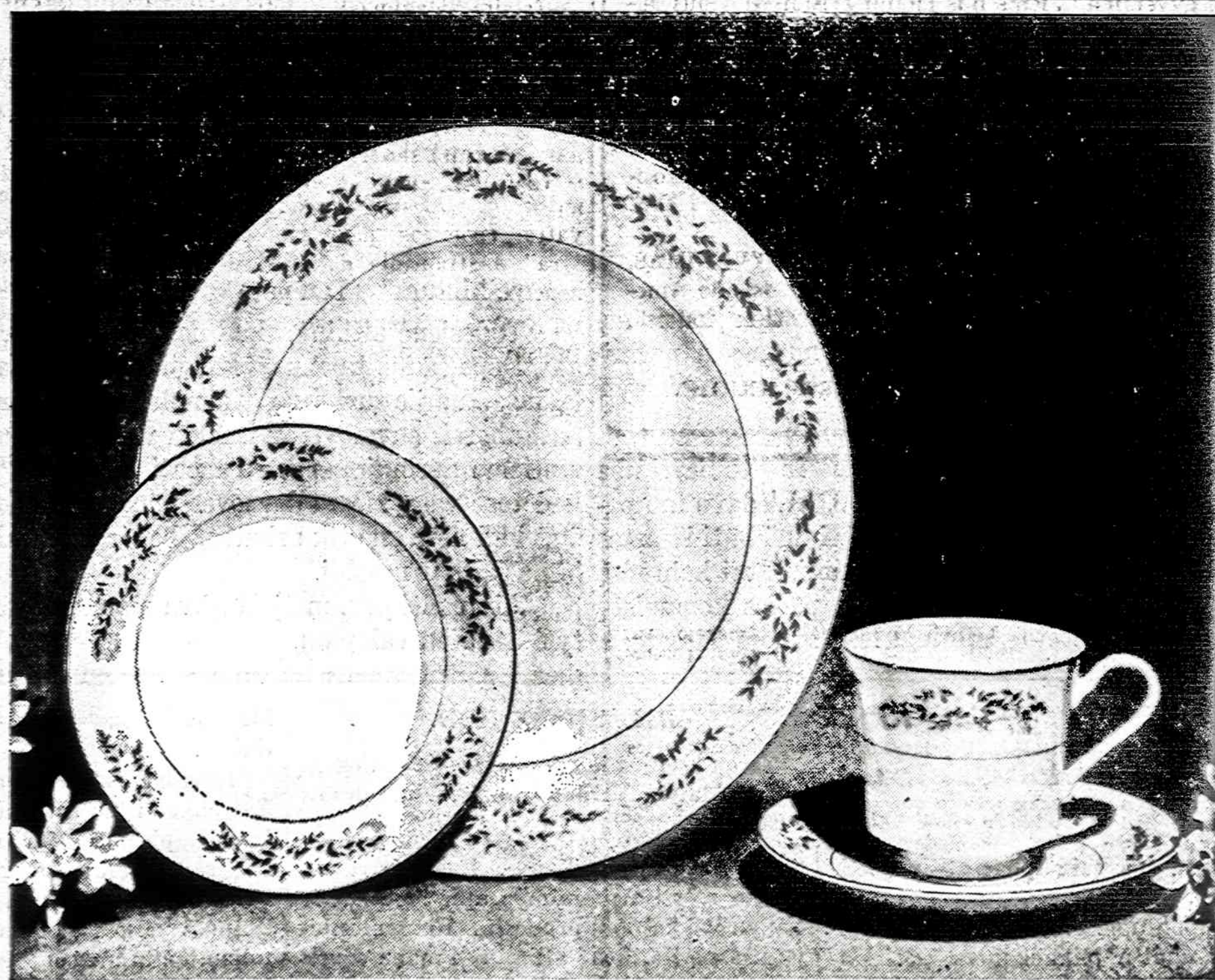
Chicago, ILL 60608

VIENA STIPRIAUSIŲ BENDROVIŲ, TURINTI DIDELES ATSARGAS

Isteigta 1923 metais

Tel. 421-3070

Ištaigos pletuose kietas automobiliams pastatyti



FREE FINE CHINA
TO SAVERS

HIGHEST INTEREST PAID ON SAVINGS

5%

PER ANNUM
ON PASSBOOK SAVINGS

INTEREST PAID QUARTERLY



Duodame dovanų 4 gabalų stalo indų komplektą, International Silver Co. gamybos, atidariusiam naują \$100.00 taupymo sąskaitą arba tokią sumą įnešusiam į pas mus esamą taupymo sąskaitą. Po to, su kiekvienu \$25.00 ar didesniu indėliu Jūs galėsite nusipirkti tokį pat 4 gabalų komplektą tik už \$2.95 — mažą krautuvių kainos dalį. Turime ir daugiau komplekto priedų už nedidelę kainą. Tie puikūs indai yra tikras bet kurio stalo papuošalas ir prideda malonumo kiekvienam valgiui. Mes kviečiame Jus pasinaudoti šiuo pasiūlymu ir dar šiandien atsiminti dovanas.

Tik vienas komplektas veltui duodamas sąskaitai šios programos metu.

UNION FEDERAL SAVINGS

3430 S. HALSTED ST. • CHICAGO 60608 • PHONE 523-2800

NAUJIENOS

THE LITHUANIAN DAILY NEWS

Published Daily Except Sunday by The Lithuanian News Pub. Co., Inc.
1739 So. Halsted Street, Chicago, Ill. 60608. Telephone MA 1-4106

SECOND CLASS POSTAGE PAID AT CHICAGO, ILLINOIS

Subscription Rates:
in Chicago \$20.00 per year, \$11.00 per six months, \$6.00 per 3 months. In other USA localities \$18.00 per year, \$10.00 per six months, \$6.00 per three months; Canada \$20.00 per year; other countries \$21.00 per year.

10 cents per copy, 10 c. on Saturday

Dienraščio kainos:
Chicagoje ir priemiesčiuose
metams \$20.00
pusiui metų \$11.00
trims mėnesiams \$6.00
vienam mėnesiui \$2.00

Kitose JAV vietose:
metams \$18.00
pusiui metų \$10.00

NAUJIENŲ ofisas atdaras kasdien, išskyrus sekmadienius, nuo 9 val. ryto iki 5 val. vakaro. Šeštadieniais — iki 12 val.

Kaip Lietuvoje pietauja darbininkai

Kai okupantas permetė maskvinį "socializmą" Lietuvon, tai buvo paruošti planai ne tik žemės ūkiui, pramonei, miškams ir upėms, bet ir darbininkams. Į planą buvo įtrauktas kiekvienas darbininkas. Buvo apskaičiuota, kiek jis turi pagaminti kiekvieną dieną ir kiekvieną valandą. Ne visuomet valdžiai tie planai išeidavo taip, kaip planuotojai viską surašydavo, bet vis dėlto visi bandydavo prisilaikyti nustatytų planų. Jeigu planas būdavo nevykęs, tai tokiems planuotojams Stalinas galvas nukirsdavo. Dabar padėtis šiek tiek sušvelnėjo. Taip greitai planuotojams gyvybės neatima. Juos pasiūnčia planų vykdyti, o naujiems planams ruošti paima kitus žmones.

Lietuvoje planai buvo paruošti valgykloms ir kiekvienam valgyklos darbininkui. Buvo apskaičiuota, kiek kiekvienas virėjas turi blynų iškepti, kiek kiekviena virėjų padėjėja turi bulvių nuskusti. Nustatytos taisyklės ir restoranų padavėjoms. Planuotojai nustatė, kad vienoje valgykloje pietų metu kiekviena maisto išnešiotėja prie vieno stalo ir vienos kėdės turi aptarnauti šešis žmones. Reikalas pradėjo komplikotis, kai atsiradavo didesnis skaičius ir tai pačiai aptarnautojai tekdavo aptarnauti ne šešis, bet daugiau. Ne tik "įvedus" "maskvinį" "socializmą", bet ir perėjus jau prie "komunizmo", už viršvalandžius niekas nemoka. Vadovai nustatė 40 darbo valandų savaitę. Galioja įsakymas visur šio valandų skaičiaus prisilaikyti.

Tada Vilniaus valgyklose buvo įvestas paties Sniečkaus pasiūlytas lenktyniavimas. Komunistų partijos vadovai nenorėjo, kad jiems maistą paruošiančios moterys lenktyniautų, bet jie aiškino, kad kitose valgyklose dirbančios merginos pradėtų lenktyniauti. Reikalas įvairiuose mitinguose ir susirinkimuose buvo tiek įkaitintas, kad tos pačios patarnautojos, vietoj nustatytų norminių šešerių pietų, sugėbėdavo aptarnauti net 26 valgyti atejusius darbininkus.

Bet kompartijos centro komitetas ir šitokia skuba nebuvo patenkintas. Jeigu jau vietoj 6, galėdavo tuo pačiu metu pamaitinti 26 darbininkus, tai turi būti išrastas būdas visą reikalą dar labiau paspartinti. Štai kaip visą reikalą aprašinėja Vanda Bogušienė, pačios komunistų partijos centro komiteto Vilniuje leidžiamoje Tiesoje:

Pasiruošimas IV Dainų Šventei

Ketvirtosios Dainų šventės komiteto pirmininko Dr. Gedimino Baluko bute, 3/m. sausio mėn. 29 d. buvo suaukta informacinė spaudos konferencija. Jos tikslas — informuoti visuomenę apie paruošiamuosius šventės darbus. IV-ji Dainų šventė įvyks 1971 m. liepos mėn. 4 dieną Chicagoje, International Amphitheatre patalpose, prie 45 gatvės ir Halsted St., prie buvusių skerdyklų. Be spaudos darbuotojų, konferencijoje dalyvavo komisijų nariai: Antanas Rėklaitis, Petras Armonas, Stasys Balzekas, Jonas Paštukas, Vincas Grėbliūnas, Kostas Dočkus, Jonas Jurkinas, Jonas Vaičiūnas ir tėvas Jonas Kubilius. Antanas Rėklaitis yra vyk-

domasis vicepirmininkas, Petras Armonas — muzika, dail. Adolfas Valeška — dekoravimas, Jonas Paštukas — registracija, Albertas Vengrys — lėšų telkimas, Vytenis Šilas — vidaus tvarka, Stasys Dziugas — informacija lietuvių kalba, Stasys Balzekas — informacija anglų kalba, Albertas Kerelis — bilietai, Stasys Daunys — leidinio redakcija, Andrius Juskevičius — leidinio administracija, Stepas Igaunis — nakvynė choristams, Salomėja Endrijonienė — choristų glo-
ba ir Dr. Vytautas Tauras — pirmoji pagalba. Komisija pranešė, kad jau yra susitarta su Amphitheatre vadovybe dėl datos ir kitų reikalų. Muzikos vedėjas Petras Ar-

monas savo pranešime smulkiai aptarė parengiamuosius darbus. Šventei pradėta rengtis prieš metus. Tuo reikalu jau daug kas padaryta. Jau galutinai susitarta su muzikų ir vargonininkų sąjunga, kuri įsipareigojo tvarkyti šventės repertuarą. Visi muzikos žinovai priėjo vieningos nuomonės, kad repertuarai būtų sudaryti lengvesnio pobūdžio ir lengvai prieinami visiems chorams. Repertuarą paruošė muzikai: Petras Armonas, A. Skridulys ir Vytautas Gautas. Dainų šventę dalyvaui įsiregistruoti suaugusiųjų 31 choras su 1,000 choristų ir 1,000 vaikų.

Repertuarą sudaro 2 himnai, Naujajai malda ir 10 rinkinių dainų. Norima susitarti su kitomis organizacijomis, kad tuo laiku būtų susilaikoma nuo visokių stovyklavimų ir kitų didesnių parengimų. Šventės rengimo komitetas pradės leisti biuletenį, kuris palaikys ryšius, tarp komisijos vadovų, chorų vadovų ir spaudos darbuotojų.

Turima žinių, kad R. Kežys, Antanas Stakėnas

NETIKSLI INFORMACIJA KENKIA

Naujienų sausio mėnesio 19 dienos numeryje aprašomas L. B. Cicero Apylinkės metinis susirinkimas, įvykęs š. m. sausio 10 dieną.

"Cicero L. B. Apylinkės metinis susirinkimas — diktatūros replė", pasirašytas slapyvardžiu "Bendruomenininkas", yra pilnas netikslumų ir pateikti faktai tendencingai iškraipyti.

L. B. Cicero Apylinkės buvusios valdybos nariai jaučia pareigą atkreipti visuomenės dėmesį į šio korespondento nesiskaitymą su teisybe ir savo klaidingą informaciją kenkianti tiek apylinkės, tiek apylinkės narių vardui.

Tuo pačiu norėtume neteisingai pateiktus faktus ištaisyti.

1. Apylinkė priklauso ne 400, bet virš 600 asmenų. Prieš susirinkimą visiems buvo pasiūstos apylinkės biuletenis su pranešimu apie įvykstantį susirinkimą. Susirinkimas taipogi buvo skelbamas spaudoje ir prie salės iškabintame plakate.

2. Kad į susirinkimą atvyko tik 47 asmenų, tai nebuvo nei frontininkų nei buvusios valdybos narių kaltė. Pradžioje susirinkimo visi buvo informuoti, jog pagal statutą, dalyvaui, jant mažiau negu pusę narių, susirinkimas yra teisėtas, tačiau

statutas neleidžia keisti iš anksto paskelbtos darbotvarkės. Tad B. Cicero Apylinkės teisėtumo reikalą nėra tikslu, ypač kad korespondentas atrodo gerai žino apie statuto buvimą, tačiau vengia atidžiai perskaityti.

3. Korespondentas primeta, kad "revizijos komisijos aktas susirinkimui pateiktas tik vieno asmens parašu, aktyvaus frontininko inž. Dočkaus, vistik buvo priimtas". Praėjusių metų revizijos komisiją sudarė sekan tieji asmenys: p. V. Galvydis, p. Balutis ir p. G. Valantinas. Inž. Dočkus nieko bendro su revizijos komisija ar su pacia revizija neturėjo. Tad labai keista, kad jo pavardė yra minima ir dar su partine etikete.

Revizijos komisijos vardu pranešimą padarė p. V. Galvydis iš revizijos akto kopijos. Iški-
bus parašo klausimui, buvo pri-
statytos apylinkės knygos, kur
visi revizijos komisijos nariai
buvo pasirašę ir tuo diskusijos
buvo baigtos.

4. Primetama, kad valdyba "sudaryta" ir pagal reikalą išrinkti tik penki asmenys. Taipogi skelbiama, jog rinkimais iš anksto buvo surežisuoti. Šito tikrai nereikėjo, nes niekas, kaip visuomet, į valdybą nenorėjo eiti. Ragino taipogi ir jau-

nimą ateiti ir jungtis į bendruomenės darbą. Deja, greičiausiai, pamirštas programos punktas, jog bus renkama nauja valdyba, ir įvairūs šmeižtai, tikriausiai atbaidė daugelį apylinkės narių nuo dalyvavimo susirinkime. Tad primesti, jog Cicero apylinkės siaučia diktatūra ir apkalinti vieną asmenį arba primesti valdybai, jog susirinkimas vyko frontininkų kombinacijos ženkle, pagal vieno asmens direktyvą, ne tik kad netikslu, bet įžeidžia visą buvusią valdybą, kuri daug nuosirdaus darbo įdėjo į apylinkės veiklą. Tokia korespondencija kenkia bendram lietuviškam darbui.

5. Atstovų į apygardos suvažiavimą rinkimo klausimą svarstant, buvo pasiūlyta perrinkti praėjusių metų delegatus. Susirinkimas pasiūlymą vienbalsiai priėmė, tad jei korespondentas nesutiko su pasiūlymu, tai turėjo pasisakyti susirinkime, o ne Naujienose. Atrodo, kad tik laukiama bet kokių klaidų, kad vėliau būtų galima kabinėtis. Susirinkime tarp kitko dalyvavo ir Apygardos pirmininkas p. J. Jasaitis, kuris irgi perrinkimui atstovų neprieštaravo, kadangi susirinkimas turėjo pilną ir legalią teisę tai padaryti.

6. Skelbiama, jog į revizijos komisiją išrinktas Anatolijus Milūnas. Jis į revizijos komisiją nekandidavo ir todėl negalėjo būti išrinktas. Į revizijos komisiją buvo išrinkti sekan tieji: Stepas Ingaunis, Juozas Arštikys ir Adolfas Markelis.

L. B. Cicero Apylinkės praėjusių metų valdyba daug įdėjo darbo apylinkės veikloje. Metinė sąmata buvo rekordinė mūsų apylinkės istorijoje. Vien mūsų apylinkės lietuviškoms mokykloms paremti buvo sukelta netoli 1700 dolerių.

Buvusios valdybos nariai:

Aldona Bankienė, Stepas Ingaunis, Adolfas Markelis, Anatolijus Milūnas, Agnietė Pračkailienė ir Genė Valantinienė.

Lenkijoje 33 milijonai gyventojų

Paskelbta statistika rodo, kad dabar Lenkijoje yra 33 milijonai gyventojų. Iš to skaičiaus tik 7.3 milijonai bėra li-
kė gyvi nuo 1921 metų, kai
Lenkijoje buvo darytas pirmasis
cenzas — gyventojų surašymas.

Lenkijoje cenzo diena buvo praeito gruodžio 8 d. — trečias
nuo praeito karo ir penktas vi-
soje Lenkijos istorijoje.

ALEKSANDRAS PAKALNISKIS

1931 METŲ DIENORAŠTIS

5

Maistas yra visiškai silpnas. Silpnas jis būtų žmogui, normalų gyvenimą gyvenančiam. Bet ligoninėje gulintiems, nieko nedirbantiems, gal ir pakankamas yra. Davinys yra mažas, bet maistingas. Pradžioje atrodydavo mažai, o dabar jau privalgau. Gaunu "silpną" davinį. Duoną visai pamiršiu. Pyrago gaunu po pusantros bulkutės dienai. Kuopoje būdamas keturias tokias iš karto būčiau suvalgęs. Sviesto rytmečiais nebegaunu. Kava yra baltinta. Pietums ir vakarienei gauname po kotletą. Patinka man pieniški valgiai. Priešpiečiams gauname pieno. Ir sriuba yra su pienu.

Mano ranką apžiūrėjo šiandien kitas gydytojas. Iš kalbos matėsi, kad žemaitis. Sužinojau, kad jo pavardė yra Žemgulyš. Darys kitą mano alkūnės nuotrauką, iš kitos pusės.

Jau matosi, kad čia pragulėsiu mokomą kuopą. Kaip tai negalima žinoti ateities ir ja pasitikėti! Liga pastojio man kelia. Bet rankų neuoleisiu, tikslu sieksiu. Kai rašysiu laišką Elioziui, prašysiu kokių nors vadovėlių, kad galėčiau mokytis. Parašiau šiandien kuopos raštininkui, pranešiau savo adresą, kad persiųstų mano laiškus.

Yra čia gerų, tikrai draugiškų, vyrų. Uteniškiai "degtukai" yra labai malonūs.

BALANDŽIO 11 D.

Bėga kraujas iš nosies. Širyt bemiegant bėgo. Matyt, per daug nusisėdžiu, gyslos sustiršta.

O ir sėdžiu per dienas. Rašau ir rašau. Baigiu rašyti atsiminimus apie Motiną, ir tuojau vėl ką nors pradėsiu. Net gailėstingoji sesuo Katilienė atkreipė į mane dėmesį ir teiravosi, ką čia rašau. Ji šnekojo, kad iš kariuomenės neturėčiau grįžti į kaimą, kad turėčiau susirasti kokią nors tarnybą.

Bet juk turiu aš čia ką nors dirbti, negaliu veltui laiką leisti.

Suėjo šiandien savaitė, kaip guliu Karo ligoninėje. Ir dar neištyrė ligos. Dar tebeguliu skirstomoje 20-je palatoje. Jei kokios, galiu ir į naujokų rezervą išvažiuoti. Jeigu pasirodys, kad ranka nepagydoma, taip tikriausiai ir būtų. O jeigu ir nepaleistų į naujokų rezervą, į mokomą kuopą vargu ar bėpateksiu.

Yra čia dorų vyrų. Ir, iš viso, dar nemačiau čia tokių, kaip mūsų kuopoje, kad yra. Su Ivanauškiu net susidraugavau. Jis yra uteniškis. Yra čia ir kitas uteniškis, taip pat doras vyras.

Leidžiame laiką kaip beįsimanydami. Kiekvieną dieną laukiame naujų ligonių. Aš laikiu laiškus, kurių nė vieno dar negavau. Matyt, mano jie, nabagai, kad aš atostogų parvažiuosiu, todėl nė laiško nebėrašo. Kiekvieną dieną gauname Lietuvos Aida. Į skaityklą nueinu, papūnu ten po valandžiukę. Kad duotų knygų, būtų

kitas reikalas. Į skirstomąją palatą neduoda.

Rašydamas kartais užsimirštu kur esąs. Kai pakeliu tuokart galvą ir žvilgtelį pro langą, pirmuoju momentu atrodo man, kad sėdžiu Plungės gimnazijos rūmuose. Prieš langus auga tokie pat medžiai, kaip Plungės parke. Bet tuojau nuslysta akys toliau, už tų medžių, ir pamatau tada trobesius, kokių Plungės parke nėra.

— Aš labai nenoriu gulti, — pasakiau prie lovos priėjęs, kai jau užgesino šviesą ir būtinai reikėjo lipti į lovą.

— Ne aš nenoriu, — atsakė greta manęs gulintis artilerijos vyresnysis puskarininkis. Jis susidėjo po nugaros ar ne penkis pagalvėlius.

Jau užgesinus šviesą atėjo keturi nauji ligoniai. Iš Marijampolės jie. Ilgai dar neužmigome.

BALANDŽIO 14 D.

Naujiena! Staigmena! Perkūno trenksmas!

Ir kartu didelė nelaimė man. Esu paleistas į naujokų rezervą. Iėjo šiandien į palatą seselė Katilienė ir pasakė:

— Eik tuojau ir rašting. Ten reikia su tvarkyti dokumentus. Esi paleidžiamas į naujokų rezervą.

Tur būt, išbalau tai išgirdęs.

— Kodėl? Aš nenoriu į naujokų rezervą važiuoti.

— O! Tai eik pas daktarą šnekėtis, sakyk jam, kad nenori. Eikš, aš nuvesiu.

Pas daktarą Žemgulį nuvedė. Jis man sako:

— Tai kodėl tu, žmogau, anksčiau to nesakei? Gerai, grįši tuojau į kuopą.

Į kuopą grįžti bijojau. Kaip aš galėsiu būti kareiviu, jeigu nieko nebegaliu su ta ranka daryti? Prašiau, kad nepaleistų į naujokų rezervą, ir kad nesiųstų tuojau į kuopą, kad pagydytų man ranką.

— Ne, tau rankos negydysim. Jeigu nori, grįšk tuojau į kuopą. Arba važiuok į naujokų rezervą. Kaip nori.

Turėjau greitai apsispręsti. Su nesveika ranka į kuopą grįžti bijojau. Sutikau važiuoti į naujokų rezervą.

Tad jau paskutinė diena Karo ligoninėje. Ir, gal būt, visam gyvenimui paskutinė. Dar tik prieš kelias dienas ne nepagalvojau apie šitokią galimybę. Ir kaip nustebs Stasis, apie tai sužinojęs! Širdis nors džiaugiasi, kad nebereikės vargti, kad jau greitai namus pamatysiu, bet protas nesidžiaugia.

Išnušė man iš rankų gyvenimo vairo, tiek klūčiū nugalėjus ir tiek toli jau pažengus. O buvusi dar klūčiū, prieš kurią beįėjus esu. Bet palauk — jeigu vandens srovei kelią užstoja kieta uola, kurios pragauži negalima, srovė pasuka aplinkui, bet savo tekėjimo vistik nesustabdo.

Penkis mėnesius kariuomenėje teisi-
laikiau. Ar laimėjau ką per tą laiką?

Taip! Daug ką laimėjau. Daug ką žinau, ko prieš penkis mėnesius nežinojau. Ir sustiprinau sveikatą, užsigrūdinau. Jaučiuosi dabar sveikesnis ir stipresnis. Jeigu

tik ne ta ranka. Ir išmokė mane tie penki mėnesiai kovoti su gyvenimu, nebijoti pavojų.

Dabar teks iš naujo perreguluoti išjudintą kompasą. Pirmiausia važiuosiu į Klaipėdą pas Eliozi. Tik abu kartu protin-
gai sugalvosiva. Net ir nesijaučiu turįs teisės ką nors pradėti nepasitaręs su juo.

Sekmadienį aplankė mane Kornikas ir Stasiulis. Kornikas per Velykas buvęs Klaipėdoje, atvežęs man nuo Eliožio sveikinių ir dovanų. Pralinksmino mane labai tas jo apsilankymas.

BALANDŽIO 17 D.

Buvau šiandien mieste. Net kojos sutino — tiek vaikščiojau. Nusipirkau kaliosus ir kepurę. Ir visai pigiai: už kaliosus temokėjau tik 10 litų, o už kepurę 2 litų ir 75 centus. Reikia parvažiuoti namo šiek tiek susitvarkius. Dar kad tiesiai į namus važiuočiau — dar, dar, o dabar pirma važiuoti į svečius. Važiuoju į Klaipėdą pas brolių.

(Bus daugiau)

Skaitykite ir platinkite

Dienraštis

"NAUJIENOS"

Jos visad rašo

TEISYR

DR. ANNA BALIUNAS
AKIU, AUSU, NOSIES
IR GERKLES LIGOS
PRITAİKO AKINIUS
2855 W. 63rd STREET
Ofiso telefonai: PProspect 8-3229
Rezid. telefonai: WALbrook 5-5076
Kasdien nuo 10 iki 12 val. ryto,
nuo 7 iki 9 val. vak. Treč. uždaryta.

Rez. tel. 239-4683
DR. K. G. BALUKAS
AKUSERIJA IR MOTERŲ LIGOS
GINEKOLOGINE CHIRURGIA
6449 So. Pulaski Rd. (Crawford
Medical Building). Tel. LU 5-4446
Priima ligonius pagal susitarimą.
Jei neatšiepia, skambinti 374-8012
Telef.: PProspect 8-1717

DR. S. BIEŽIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
3148 WEST 63rd STREET
Val. kas dieną po pietų 1-3; vak. 7-8
tikrai antrodamiems ir penktadieniais.
Trečiad. ir sekmadieniais uždarytas.
Rez.: 3241 WEST 66th PLACE
Phone: RRepublic 7-7868

DR. PETER BRAZIS
PHYSICIAN AND SURGEON
2434 WEST 71st STREET
Ofisai: HEMlock 4-5849
Rezid.: 388-2233
OFISO VALANDOS:
Pirmadieniais ir ketvirtadieniais 1-7 val.,
antradieniais ir penktadieniais 1-5 val.,
trečiadieniais ir sekmadieniais 10-4 val.,
ir sešadieniais 10-2 val.

Dr. Ant. Rudoko kabinetą perėmė
opometristas.

DR. EDMUND E. CIARA
2434 W. 71st STREET
Tel.: GR 6-2400
Val. pagal susitarimą: Pirm., ketv.,
antr., trečiadieniais 10-4 val.,
sešadieniais 10-2 val.

Rez. GI 8-0873
DR. W. M. EISINAS
AKUSERIJA IR MOTERŲ LIGOS
GINEKOLOGINE CHIRURGIA
6132 So. Kedzie Ave., WA 5-2670
Valandos pagal susitarimą. Jei neat-
šiepia, skambinti 3-0001.

Dr. A. JENKINS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
3844 WEST 63rd STREET
OFISO VALANDOS:
Kasdien nuo 1-4 popiet ir 6-8 val.
Treč. ir sešadieniais uždaryta.
Ofiso tel.: POrtsmouth 7-6000
Rezid. telefonai: GArden 3-7278

Ofiso tel.: HE 4-1818 arba RE 7-9700
Rezidencijos: PR 6-9801

DR. J. MESKAUSKAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
VIDAUS LIGŲ SPEC.
2454 WEST 71st STREET
VALANDOS: Pirmadieniais ir penktadieniais
nuo 2 iki 8 val. p. p.; antradieniais ir ketvirtadieniais
nuo 9 iki 11 val. ir nuo 4 iki 8 val. o seš-
adieniais nuo 9 iki 12 val.
Trečiadieniais uždaryta.

DR. FRANK PLECKAS
OPTOMETRISTAS
KALBA LIETUVISKAI
2618 W. 71st St. — Tel. 737-5149
Tikrina akis. Pritaiko akinius ir
"contact lenses".
Val. pagal susitarimą. Uždaryta treč.

DR. LEONAS SEIBUTIS
INKSTŲ, PUSLĖS IR
PROSTATOS CHIRURGIA
2656 WEST 63rd STREET
Val. antradieniais 1-4 po pietų,
ketvirtadieniais nuo 5-7 val. vak.
Ofiso telefonai: 776-2880
Naujas rez. telefonai: 448-5545

DR. P. STRIMAITIS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Bendra praktika ir chirurgija
Ofisai: 2750 West 71st St.
Tel.: 925-8296
Valandos: 2-8 val. vak. Penktadieniais
10-12 ir nuo 2 iki 8 val. vak.
Seksmdieniais ir trečiadieniais
uždaryta.

Rez. tel.: WA 5-3099
DR. VYT. TAURAS
GYDYTOJAS IR CHIRURGAS
Bendra praktika, spec. MOTERŲ LIGOS
Ofisai: 2652 WEST 59th STREET
Tel.: PR 8-1223
OFISO VAL.: pirm., antradieniais,
trečiadieniais ir ketvirtadieniais
nuo 9 iki 12 val. vak. Sešadieniais
pagal susitarimą.

DR. V. P. TUMASONIS
CHIRURGAS
2454 WEST 71st STREET
Ofiso telefonai: HEMlock 4-2123
Rezid. telefonai: GIBson 8-6195
Priima ligonius pagal susitarimą. Dėl
valandos skambinti telefonais: HE 4-2123,
jei neatšiepia, tai telefonais: GI 8-6195

SKAITYK KASDIEN
NAUJIENAS
IR TIKRĄ SKAITYKLĄ
Lietuviai taip pat perka ir perka
ir progos sužinoti tikrą
NAUJIENAS

BALZEKO MUZIEJUS
Balzeko lietuvių kultūros
muziejui šiemet sukanka 5-ri
metai. Suprantama, 5-ri me-
tai — per trumpas laikotarpis
tokiai įstaigai reikiamai subrę-
ti, išsiplėsti ir visu savo pa-
skirties grožiu pražysti. Ta-
čiau daroma viskas, kas turi-
momis sąlygomis galima lietu-
vių tautai pasitarnauti, suren-
kant, sukaupiant, tvarkant ir
apsaugant įvairių muziejinių,
archyvinę, istorinę medžiagą,
išskeliant gražią ir didingą mū-
sų tautos praeitį, pabrėžiant
charakteringus jai bruožus bei
tradicijas.

Jaunas Kultūros muziejus,
nuolatinių jo steigėjo rūpesčių
graziai tarpsta, auga ir ple-
čiasi. Iš gausių muziejaus lan-

P. SILEIKIS, O. P.
ORTHOPEDAS-PROTEZISTAS
Aparatai - Protezai, Med. Bar-
dazai. Speciali pagalba kojoms
(Arch Supports) ir t. t.
Val.: 9-4 ir 6-8, Seštadieniais 9-1.
2850 West 63rd St., Chicago, Ill. 60629
Telef.: PProspect 6-5084

GRADINSKAS
SPALVOTA TV
TIK \$189.95
2512 W. 47 St. — FR 6-1998
LIETUVI, EIK PAS LIETUVI!

MOVING
Apraustas perkraustymas
iš įvairių atstumų.
ANTANAS VILIMAS
823 West 34 Place
Tel.: FRontier 6-1882

PERKRAUSTYMAI
MOVING
Leidimai — Pilna aprausta
ZEMA KAINA.
R. ŠERENAS
2047 W. 67th Pl. WALbrook 5-8063

SOPHIE BARCUS
RADIJO ŠEIMOS VALANDOS
Visos programos iš WOPA,
1490 kil. A. M.
Lietuvių kalba: kasdien nuo pima-
dienio iki penktadienio 11-12
val. ryto. — Seštadienį ir sek-
madienį nuo 8:30 iki 9:30 val.
ryto.
Tel.: HEMlock 4-2413
7159 So. MAPLEWOOD AVE.
CHICAGO, ILL. 60629

**KELIONĖS Į LIETUVĄ
IR IŠ LIETUVOS**
Jeigu šiais 1971 metais rengiatės
vaziuoti į Lietuvą arba iškviesti iš
Lietuvos savo gimines, tai jau metas
iš anksto užsisakyti vietas, nes vėliau
jų tikrai pritrūks.
Vladas Rasciauskas pirmas pradėjo
organizuoti keliones į Lietuvą ir jau
nuvežė virš 20 grupių. Ateinančia va-
sarą jis organizuoja net 8 ekskursijas.
Jo vadovaujamoje įstaigoje dabar dir-
ba dvi lietuvaitės — Josephine Mile-
rūtė ir Laima Luneckienė. Visais ke-
lionės reikalais kreipkitės į
WALTER RASK - RASCAUSKA
AMERICAN
TRAVEL SERVICE BUREAU
9727 So. Western Ave.
Chicago, Illinois 60643
Tel. 238-9787-8

**The Iron Curtain
Isn't soundproof.**
She can't come to you for the
truth, but you can reach her.
Radio Free Europe gets the
truth through.
Write to Radio Free Europe
Box 1966, Mt. Vernon, N.Y.
Published as a public service in
cooperation with The Advertising Council.

kytojų nugaras, kad tiek se-
nosios kartos, tiek ir naujų
ateivių rezidencijų palėpėse
yra nemažai įvairių senų kny-
gų, žurnalų, laikraščių, paveik-
slų, albumų, fotografijų, lai-
škų, dokumentų, net organiza-
cijų vėliavų, antspaudų ir pa-
našių daiktų. Be abejo, tokių
tarpe yra ir istorinių daiktų,
kurie be tinkamos apsaugos,
dulkės, o kartais patvinstan-
čiuose rūsiuose nyksta ir žus-
ta. Muziejaus steigėjas savi-
ninkas, ir prezidentas p. Stan-
ley Balzekas Jr. sielojasi dėl
tokio beprasmiško žūstančio
vertingo lietuvių istorinio tur-
to ir todėl kreipiasi ir prašo
parapijų klebonus, mokyklų
vedėjus, organizacijų valdy-
bas bei paskirus veikėjus —
kultūrinius ir visus geros va-
lios lietuvių, visą aukščiau
paminėtą turtą — organizacijų
valdybų, paskirų narių, krikš-
tynų, vestuvių, laidotuvių bei
kitų panašių apeigų foto nuo-
traukas, aprašymus siųsti šiam
muziejui, kur visa medžiaga,
tvarkingai surišuota, bus ap-
saugota. Be paminėtųjų mu-
ziejuje priima organizacijų
protokolų knygas, bylas, do-
kumentus, įvairius mokslo ir už-
uolį visuomeninę veiklą gau-
tus pažymėjimus, pagyrimo
lapus, diplomus, "adresus",
įvairius pasižymėjimo ženklus:
medalius, žetonus ir kt.

Religiname skyriuje pagei-
daujame senovinių "kantič-
kų", maldaknygių, paveikslė-
lių, kryželių ir kt.

Be keliolikos šiame muzie-
juje veikiančių skyrių, naujai
steigiamas *karo muziejus*. Į jį
prašome siųsti įvairių karinių
bei karinio pobūdžio organi-
zacijų (šaulių, policijos, kūrė-
jų — savanarių ir kt.) įvai-
rios uniformos, šarvuotės, gin-
klavimo ir kt. atributai, kaip:
antpečiai, rankovių raiškščiai,
sagos, pentinai, ilgi auliniai
batai, durklai, kardai ir t. t.
Taipgi įvairius diplomus, ordi-
nais, medalius, tarnybos lapus,
karo mokyklos, mokomųjų
kuopų baigimo fotografijas
(ypač pageidaujama padidin-
tos "vinjetės") ir t. t.

Kiekvienam, ką nors šiam
muziejui paaukojusiam, siun-
čiame gražų Muziejaus Prezi-
dento padėkos laišką.

Muziejaus adresas: 4012 Ar-
cher Avenue, Chicago, Illinois,
60632. Telefonas: (312) 847-
2441. Muziejus veikia kas die-
ną nuo 1 val. iki 4:30, neiški-
riant šventadienių. Įėjimas vi-
siems nemokamas.

K. Petrauskas
Balzeko muziejaus kuratorius
Šį straipsnėlį skaičiau ir
aprobuoju
Stanley Balzekas
Muziejaus Prezidentas
1971 m. sausio 27 d.

HOT SPRINGS, ARK.
Sparčiai ruošiamės minėjimui
Hot Springs kolonijos lietu-
vių Vasario 16-sios minėjimas
įvyks 1971 m. vasario 14 d.

Minėjimo pradžioje radio-
stotyje KBHS, banga 590. Tai
pirmą kartą Hot Springs vasar-
vietėje oro bangomis pasigirs
lietuviškas žodis ir nuskambės
mūsų tautinių dainų ir muzikos
akordai. Anglų kalba, vietos gy-
ventojams, bus priminta didinga
mūsų tautos praeitis ir dabar
komunistams vergaujančios Lie-
tuvos būklė.

Tą patią dieną, antrą valan-
dą po pietų, minėjimas bus tę-
siamas Bronės ir Herberto Mar-
tinų svetainėje, 333 Ouachita Av.
Minėjimo pagrindinę kalbą pa-
sakys profesorius Konstantinas
Račkauskas. Moksleivės Vida
Sakevičiūtė ir Rasa Juciūtė pa-
deklamuos Bernardo Brazdžio-
nio "Siaurės pašvaistė" ir Puti-
no "Vergija".
Antroje minėjimo dalyje bu-
vusi treminė S. Rikienė duos

kelis fragmentus apie lietuvių
gyvenimą Sibire.
Minėjimą ruošia L. B. apylin-
kės valdyba, talkininkaujant
LAS grandžiai.

Turime pasigirti ir pasidi-
džiuoti, kad vasario mėnesio vi-
duryje pas mus atvyksta Genu-
cido paroda, kuri iš čia pradės
kelionę po visą plačiąją Ameri-
ką. Parodą lydi žinomas visuo-
menės veikėjas Valerijonas Šim-
kus.
Paroda vyks Convention audi-
torijos patalpose vasario 11, 12,
13 ir 14 dienomis. Vieta parink-
ta pačiame miestelio centre, kad
būtų patogiau žiūrovams lanky-
tis. Parodos atidaromąją kalbą
pasakys prof. K. Račkauskas.
Visais parodos ruošimo reikalais
labai energingai rūpinasi L. B.
pirmininkas Juozas Bružas ir
LAS grandies pirmininkas Kos-
tas Plepys.

Mes esame dėkingi ALT-os va-
dovybei, kad šios parodos kelio-
nį pradeda nuo karštųjų šaltinių
žavingojo slėnio. K. Ūkana

LOS ANGELES, CALIF.
Dr. V. Sruogienės paskaita apie
kunigaikščius Radvilus

Istorikė dr. V. Daugirdaitė-
Sruogienė atvyks iš Čikagos bei
1971 vasario mėn. 28 d. (sekmadienį)
12 val. dienos, šv. Kazimiero
parapijos salėje, skaitys
paskaitą tema: Kunigaikščiai
Radvilai. Datą pasižymėkite į
kalendorių. Papildomų infor-
macijų galima gauti pas Aleną
Devenienę telefon. 393-1914.

Visuomenė kviečiama gausiai
atvykti. Paraginkite jaunimą
atsilankyti. Kunigaikščiai Radvilai
yra labai daug davę lietu-
vių tautai, bet apie juos, deja,
mes nedaug žinome. Kor.

Mūsų spaudoje
Bendruomenės imperializmas

Vilius Bražėnas Laisv. Lietuvos
Nr. 3 antraštė "Kryžios mintys"
rašo:

"Ketliasi lafkai ir mes keičia-
mės su jais" — prisimena loty-
niško posakio vertimas, bever-
tinant pastarąjį JAV LB Tary-
bos suvažiavimą Philadelphia
mieste. Buvo laikai, prisimenu,
kai Stasys Barzdukas ir jo tri-
būnai iškaltai nusukdavo bet
kokius bandymus kalbėti apie
Lietuvos laisvinimo veiklą Ben-
druomenėje arba, lyg nenugirdę,
ir toliau, būdavo sukdavosi ra-
tu, įsikandę "lietuviybės išlaiky-
mo" uodegos.

Philadelphia atidengė naują
Barzduką: ten jis pasakė tokia
karingą kalbą, kad, jo paties

terminus naudojant, tekty ją ex-
tremistine pavadinti. Jeigu kas
ne pagal mus, supraskite, tas
prieš mus, maždaug! Tik išgir-
dus šį pamokslą nuo kalno paga-
liau galima buvo suprasti, ko-
dėl į "jaunystę" pasinėšęs pre-
zidiumas vis negali apsieiti be
auklės. Mat, reikėjo atskleisti
naujus horizontus nebejaunų
veikėjų lūpomis. Pasaulio L. B.
Seime norėta Vliką pasisavinti,
gi šiame suvažiavime — Alta.

Tai bene tik lengviausias būdas
veiklumą parodyti: vietoje dar-
bų dirbus, parafratus stumdys-
ti, susitarimus daryti, derybas
vesti, vienyti, ardyti, skaldyti,
lipdyti, vėl ardyti. Neribotos ga-
limybės. Darbas ligi šiol nepa-
bėgo, nepabėgs ir toliau...

Be to — apie darbą, kaip ži-
nome, ir laikraščiai ne tiek rašo,
kiek apie posėdžius ir konferen-
cijas: konferencijose spaudos
atstovai dalyvauja".

ISSIBLAŠKYMAS
— Rytoj ateikite pas mus pie-
tų. Bus ir profesorius Šmitas,
— sako mokslininkas Einšteinas
sutiktam draugui.
— Bet juk tai aš — Šmitas...
— Tai nieko. Vistiek ateikit.

● Laidino liežuvius, kad Euri-
pidas esąs moterų priešas. Į
tai Sofoklas:
— Bet tik ne jaunų!

**ŽVAIGŽDĖMS
SCENOSE**

Geras scenos veikėjas yra pirmoji
sąlyga sėkmingai teatro pradžiai. Jis
išskleidžia megejus į žvaigždes, išau-
gina abejingą publiką nuolatiniams me-
gėjams, kurie drauge su artistais per-
vėna scenos burtų žavesį. Artėjant
teatro sezonui, jau dabar reikia pa-
rinkti veikėjus. Naujienose yra galim-
ma gauti naujausius teatrų leid-
nius:

Antanas Rūkas, VEIKALAI SCENAI.
Graziai išleista, kietas drobės virše-
lis, 180 psl. knyga. Joje du vaidini-
mai — "Bubulis ir Dundulis", 3 veik-
mų linksmas nutikimas, taip pat
"Svajonių Salis", 5 veiksmų vaidini-
mas jaunimui ir suaugusiems. Kaina
4 dol. Puikus leidinys kiekvienam
knygos megeiui.

Anatolijaus Kairio trys knygos:
VIŠČIUKŲ ŪKIS, 3 veiksmų satyri-
nė komedija, premijoto Čikagos Se-
nos Darbuotojų S-gos, kietas virše-
lis, kaina 1.00 dol.
DIAGNOZė, 3 veiksmų komedija iš
lietuvių gyvenimo Amerikoje. 150
psl., kaina 1.00 dol.
LAISVĖS MEDIS, 4 v. istorinė pie-
šė, 120 psl., kaina 1.00 dol.

Tegul šie ir kiti scenos veikėjai bū-
na aktyvūs gyvoti esančios scenos
megejų grupės ir impulsu naujienos
ryžiams, kad lietuviškas žodis, paga-
biai ir didingai ištartas scenose, iš-
liktų gyvas Lietuvos aini kalboje ir
širdyse.

NAUJIENOS,
1739 So. HALSTED STREET,
CHICAGO, ILL. 60608

KNYGA - GERIAUSIA DOVANA

1. Dr. K. Grinius, ATSIMINIMAI IR MINTYS II t., 336 psl.	\$5.00
2. Juozas Liudžius, RASTAI, 246 psl.	\$3.00
3. M. Žosėnko, SATYRINIS NOVELS, 199 psl.	\$2.00
4. Liudas Mikšys, IS ISTORIJOJŲ OKANŲ ATEINA LIETUVA, 699 psl.	\$12.00
5. Juozas Kapočinskas, SIAUBINGOS DIENOS, 376 psl.	\$4.00
6. J. Augustaitis, ANTANAS SMETONA IR JO VEIKLA, 154 psl.	\$1.50
7. Prof. V. Biržiska, SENUJŲ LIETUVIŠKŲ KNYGŲ ISTORIJA, du tomai, 207 ir 225 psl.	\$3.00
8. Marius Kavališkis, SVENTADIENIS UŽ MIESTO, 356 psl.	\$5.00
9. St. Kairys, LIETUVA BUDO, 418 psl.	\$2.00
10. Vl. Mingelis, KUN. ANTANAS MILUKAS, Jo gyvenimas ir darbai.	\$6.00
11. Adomas P. Jasas, BUK PALAIMINTASI	\$3.00
12. Dr. Antanas J. Gussen, DANTYS, 158 psl., minkštasis viršelis \$2.00, kietasis \$4.00	\$4.00
13. Juozas Švaistas, PETRAS SIRVOKAS, 228 psl.	\$2.00
14. Henrikas Radauskas, EILERAŠČIAI, 239 psl.	\$5.00
15. Mikas Petrauskas, EGLE ŽALČIŲ KARIJENE, 231 psl.	\$5.00
16. C. R. Jurgėla, HISTORY OF THE LITHUANIAN NATION.	\$10.00
17. Petronėle Orinaitė, KA LAUMES LEME, 236 psl.	\$3.00
18. Kipras Bielinis, TEROR IR VERGIJOS IMPERIJA, 310 psl.	\$1.00
19. Dr. J. B. Končius, VYTAUTAS THE GREAT, 211 psl. angliškai.	\$4.00
20. Pranas Ališaus, MARTYNAS JANKUS, biografija, 294 psl.	\$4.00
21. Stasys Santvaras, AUKOS TAURE, Iyrika, 132 psl.	\$2.50
22. V. D. Sruogienė, LIETUVOS ISTORIJA, 416 psl.	\$6.00

Šitas knygas galite įsigyti "Naujienu" ofise arba gauti
paštu, atsiuntę nurodytas sumas čekiu arba money
orderiu, šiuo adresu:

"NAUJIENOS"
1739 So. Halsted St., Chicago, Ill. 60608



**PLEASE
BE
CAREFUL!**

Only you
can prevent
forest fires!

REMKITE TUOS BIZNIERIUS
KURIE GARSINASI
"NAUJIENOSE"

GUŽAUSKŲ
BEVERLY HILLS GELINČIA
GELĖS VISOMS PROGOMS
2443 WEST 63rd STREET
Telefonai: PR 8-0833 ir PR 8-0834

**GELININKAS
(PUTRAMENTAS)**
Linksmumo arba liūdesio valandose
graziausios gelės ir vainikai, ant-
pių papuošimai ir sezoninės
kapams gelės.
ROY R. PETRO (PUTRAMENTAS)
5525 So. Harlem Ave. — 586-1220

PETKUS
TĖVAS IR SŪNUS
MARQUETTE FUNERAL HOME
2533 W. 71st Street
Telef.: GArdehill 6-2345-6
1410 So. 50th Ave., Cicero
Telef.: TArnhall 3-2108-9
TRYS MODERNIŠKOS KOPLYČIOS
AIKŠTĖ AUTOMOBILIAMS PASTATYTI

Laidotuvių Direktoriniai
MAŽEIKAS & EVANS
6046 SO. WESTERN AVE.
TRYS MODERNIŠKOS
AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS
MAKONAS VERTA
RRepublic 7-5600 RRepublic 7-5601

EUDEIKIS
SENIAUSIA IR DIDŽIAUSIA LAIDOJIMO ĮSTAIGA
LAIDOTUVIŲ DIREKTORIAI:
DOVYDAS P. GAIDAS **GERALDAS F. DAIMID**
4605-07 So. HERMITAGE AVENUE
Tel.: YArds 7-1741-1742
4330-34 So. CALIFORNIA AVENUE
Telefonas: LAFayette 3-0440
MODERNIŠKOS AIR-CONDITIONED KOPLYČIOS

NARIAI:
Chicago
Lietuvių
Laidotuvių
Direktorių
Associacijos



AMBULANCE
PATARNAVI-
MAS DIENA
IR NAKTĮ
★
TURIME
KOPLYČIAS
VISOSE MIESTO
DALYSE

ANTANAS M. PHILLIPS
3307 So. LITUANICA AVENUE. Phone: YArds 7-3401
BUTKUS - VASAITIS
1446 So. 50th Ave., Cicero, Ill. Phone: OLYmpic 2-1003

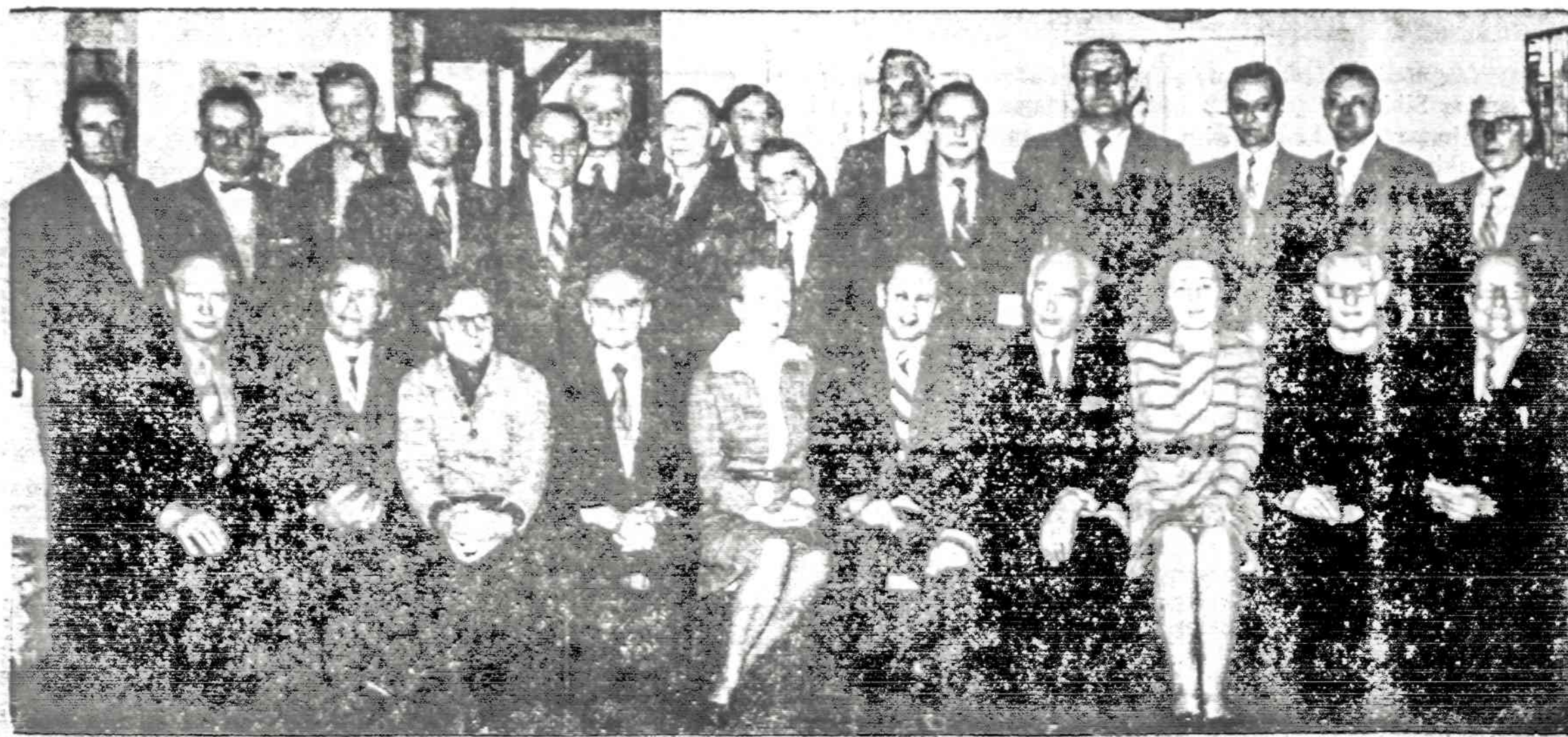
PETRAS BIELIŪNAS
4348 So. CALIFORNIA AVE. Phone: LAFayette 3-3572

GEORGE F. RUDMINAS
3319 So. LITUANICA AVE. Tel.: YArds 7-1138-1139

STEP. C. LACK IR SŪNUS
(LACKAWICZ)
2424 WEST 69th STREET RRepublic 7-1213
2314 WEST 23rd PLACE VIrginia 7-6672

P. J. RIDIKAS
3354 So. HALSTED STREET Phone: YArds 7-1911

LEONARD BUKAUSKAS IR SŪNUS
10821 So. MICHIGAN AVE. Phone Commodore 4-2228
649 EAST 162nd ST. Phone COMmodore 4-2228
South Holland, Illinois



IV-tos JAV ir Kanados Dainų šventės rengėjai su spaudos darbuotojais. Sėdi iš kairės: K. Dockus, V. Grybauskas, dail. A. Valeška, A. Reklaitis, S. Endrijošienė, dr. G. Balukas, muzikas P. Armonas, Z. Juškevičienė, kun. J. Prunskis, A. Stakėnas. Stovi: J. Vaidiūnas, A. Juškevičius, V. Kasniūnas, J. Šlaivas, J. Paštukas, J. Jurkūnas, S. Ingūnis, A. Baronas, S. Daunys, V. Šilas, S. Dziugas, A. Pužauskas, F. Daukas, A. Vengris ir J. Janušaitis.

Vatikanas abortus vadina kriminalu

Vatikano teologas monsinjoras Gino Concetti straipsnyje "Osservatore Romano" parašė, kad abortai yra kriminalas daug "baisnis" už genocidą, koncentracijos stovyklas ir net už žudynes bei masines deportacijas!

Šiandien mes esame liudininkai nusikaltimo nemažesnio, o kai kuriomis aplinky-

bėmis dar baisesnio ir biauresnio prieš gentkartę, kuri turi teisę gimti ir suklestėti gyvenimu... Joks vaikas negali pasakyti savo tėvui ar motinai, kad jis nori būti pradėtas, rašo monsinjoras, "bet syki yra pradėtas, nėra to vaiko, kuris nereikalauja iš savo tėvų teisės gimti ir ateiti į pasaulį". Abortai yra legalizuoti daugelyje valstybių, kur jie daugiau nebeskaitomi kriminalu, pripažino tėvas Cincetti.

Keturių dienų savaitė

Jau kelinti metai kalbama ir rašoma apie keturių darbo dienų savaitę, o ką žmonės kalba, tą pagaliau įkalba. Iki šiol JAV-bėse dar tik 60 firmų su 11,000 darbininkų tą sistemą prisiėmė, bet štai vėliausiai Chryslerio korporacija, turinti 153,000 darbininkų su tuo su automobilių pramonės darbininkų unija sudaryti bendrą komisiją ir išstudijuoti keturių darbo ir trijų poilsio dienų savaitės klausimą. Jei Chrysler tokią sistemą priim-

tu, tai būtų didelis aktyvas darbas savaitę trumpinti visame krašte.

Pagal šią sistemą darbininkai vis tiek per savaitę išdirba po 40 valandų dirbdami per 4 dienas po 10 valandų. Kur ta sistema veikia, ten pastebėtas abipusis pasitenkinimas. Iš darbininkų pusės pastebima aukštesnė moralė ir mažiau absenteizmo. Bendrai dabar, pagal senąją 5 dienų sistemą, penktadieniais ir pirmadieniais apie 20 nuosimėjų darbininkų neateina į darbą. Pirmadieniais, kuomet daugiausia darbininkų neateina į darbą, automobilių kompanijos yra priverstos į patyrusių darbininkų atsakingas vietas statyti nepatyrusius ir dėlto į rinką patenka automobilių su trūkumais.

Ekonomistai perspėja, kad pramonės darbininkams pradėjus praktikuoti keturių dienų savaitę, greit tokios pareikalas kitos darbo ir tarnybos šakos, ir mokyklų mokytojai — ko tėvai labiausiai prisibijo, kad vaikai nuo penktadienio iki pirmadienio "bus ant sprando".

Amerikos Transportacijos asociacijos konferencijoje Chicagoje pasakė, kad didieji apgyventieji centrai, tokie kaip Chicago, dėl nuolat didėjančio automobilių vartojimo eina prie savizudybės. Jis pareiškė, kad dėl to jo departamentas skatins didmiesčių pareigūnus varžyti automobilių trafiką, o daryti visa, kas reikalinga, kad žmonės daugiau naudotųsi viešosios transportacijos priemonėmis (miestų po žeminiais traukiniais ir autobusais).

TRUMPAI

— Dainavos ansamblis vasario 14 dieną 10 val. giedos Sv. Kryžiaus parapijos bažnyčioje per iškilmingas Lietuvos Nepriklausomybės atkūrimo sukakties minėjimo mišias. Dirikuos ansamblio vadovas Petras Armonas.

— Kun. Kostas Burbulis skaitys invokaciją Marijos Aukštesniosios mokyklos salėje, pradedant iškilmingą Lietuvos Nepriklausomybės atkūrimo minėjimą vasario 14 dieną 2 val. p. p.

— Donald Urbanskas, TWA bendrovės pilotas, patvarkė savo tėvams Alicijai ir Frank Urbanskams gražią ir nuotaikingą kelionę į rytų Afriką. Pakeltyje jie aplankė istorines vietas Palestinoje ir kitose valstybėse.

— Sharon Banis, Southwest kolegijos meno studentė, įstatė savo kūrybos 7 paveikslus Chicago Lawn bibliotekoje, 6122 So. Kedzie Ave., kur jie bus visą vasario mėnesį. Menui jie pradėjo domėtis būdama Hubbard aukšt. mokykloje. Jos vienas paveikslas yra parinktas Chicago miesto kolegijų centrui. Žada studijuoti Meno akademijoje.

— Leonora Getherienė ir Aldona Hester gavo Amerikos pilietybę. U. S. Distrikto teisėjas Parsons priėmė priesaiką iškilmingose apeigose.

— Natalia Shadis laimėjo pirmą premiją 7 ir 8 skyriu

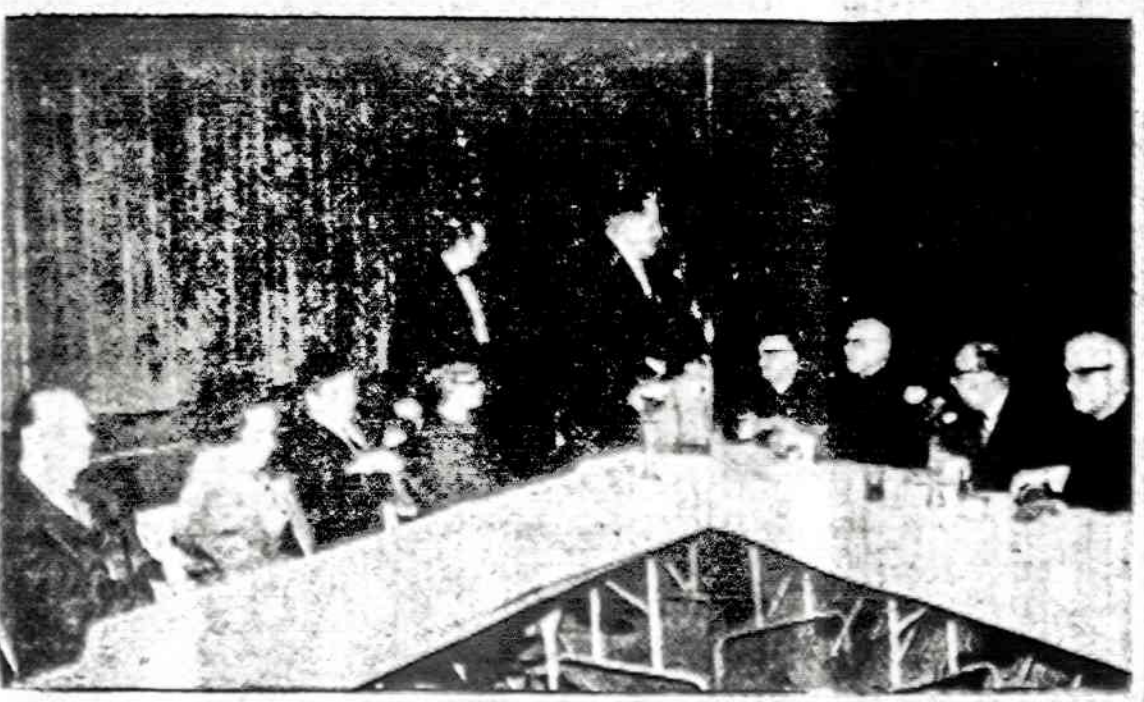
IŠ CHICAGOS IR APYLINKIŲ

Mieste vietomis uždraus anglies ir naftos kurą

Jei Illinoisas Taršos Kontrolės taryba patvirtins projektuojamas taisykles, tai Chicago miesto valdyba visame miesto ketvirtadalyje uždraus vartoti kurui anglis ir žibala. Draudimas liestų tas miesto dalis, kur metų bėgyje paleidžiama į orą daugiau kaip 1,000 tonų sieros dvideglio ir oro užteršimas yra didelis. Taisit apimtų 57 ketvirtainės mylias, apimant miesto centrą nuo Howard St. iki 71st St. įskaitant Hyde Parką, taip pat kai kurias miesto šiaurvakarinės dalis.

Automobiliai didmiesčius veda prie savizudybės

Transportacijos sekretorius John A. Volpe kalbėdamas



Balfo vėjų Chicagoje baigus, apskr. pirm. V. Šimkus dėkoja vėjams talkininkams, remėjams. Iš kairės į dešinę (prezidiumo dalis): A. Rudis, Balfo direktorių tarybos pirm. M. Rudienė, LB Chicago apyg. pirm. J. Jasaitis, Atstintinkų atstovė B. Miniotaitė, programos vedėjas V. Kasniūnas, Balfo Chicago apyg. pirm. V. Šimkus (kalba), Lietuvos gen. kons. Dr. P. Deutvardis, kun. klebonas A. Zakarauskas. Balfo vėjams globėjas Jonas Evans ir kun. P. Činikas, MIC. Vėjams metu surinkta 24,000 dol.

HELP WANTED — FEMALE

Darbininkų Reikia

EXECUTIVE SECRETARY

NEEDED AT ONCE

Good Secretarial Skills, Short-hand required, minimum 2 years experience.

Excellent Company Benefits, SALARY OPEN Apply in person

DRESSSEL'S BAKERY 6630 SOUTH ASHLAND AVE.

BILLER — TYPIST

Near Loop location. Minimum typing 50 wpm. Good aptitude for figures. Must understand fraction percentages. Steady position. Opportunity with growing company. Phone Mr. KAPLAN 243-1852

JR. STENOGRAPHER

Well trained — Experience not necessary. Pleasant Loop Law office. Hours 9-5.

FI 6-1294

NAMAS BE MOTINOS REIKALINGA NAMŲ SEIMININKŲ Gyventi vietoje. Mokyklos amžiaus vaikai ir tėvas. Tarsimės dėl algos. Reikia rekomendacijų. Vakarų priemiestis. 963-9758 dienomis, 964-1566 vakarais arba savaitgaliais.

GENERAL OFFICE

Pleasant surroundings. Interesting work in hotel manager's office. Able to meet public. Some shorthand necessary. Phone YA 7-5580, ext. 283 for interview.

HELP WANTED — MALE

Darbininkų Reikia

BEEF BREAKERS & BONERS

Steady work, good starting salary.

JOHN R. MORREALE

216 N. PEORIA

HA 1-3664

HELP WANTED — MALE-FEMALE

Reikia Darbininkų ir Darbininkių

COUPLE OR HOUSEKEEPER

Complete charge of a shelter home. Nationality not important. Live in or go. Good home for right person. 626-1439

MISCELLANEOUS

Įvairūs Dalykai

ABRAHAM

Interior house painting and wall washing, neat work, Seasonal prices. 15 yrs. exp. 679-4949

grupėje savo originaliu paveikslu, vaizduojančiu Amerikos revoliucijos erą. Konkursą suorganizavo 13-to wardo Jaunimo komitetas.

— West Lawn piliečių organizacija pareiškė nepasitenkinimą dėl Marquette parke numatytos statyti čiuožyklos ir teniso aikštės už 1.5 milijono dolerių. Jie sako, kad Parkų Distrikto pareigūnai visai nepaiso reikalingų dalykų, nes kaikiurie apylinkių parkai visai neturi būtiniausių pastatų. Marquette Parko Lietuvių Namų Savininkų organizacija savo pareiškimo dėl šios statybos dar nėra padavusi.

— ALT Sandaras 24 kuopa vasario 14 d. 1 val. popiet savoje salėje, 30 Intervale St. Montello, Mass. rengia Lietuvos nepriklausomybės minėjimą.

— Kovos dėl Lietuvos Nepriklausomybės I Tomas, apimęs lietuvių kovas su bolševikais ir bermontininkais 1918—1920 m., jau spausdinama. Kaina \$12.00. Laikas užsisakyti. Pinigus siųsti: Mr. K. Ališauskas, 7312 So. Washtenaw Ave., Chicago III. 60629. (Pr).

SKAITYK "NAUJIENAS" — JOS TEIKIA GERIAUSIAS, TEISINGIAUSIAS ŽINIAS

REAL ESTATE.

REAL ESTATE FOR SALE

Namai, Žemė — Pardavimui

REAL ESTATE FOR SALE

Namai, Žemė — Pardavimui

PASKOLOS PERKANT NAMUS, DAROMOS ILGIEMS TERMINAMS IR ŽEMAIS NUOSIMČIAIS MENESINIAIS ISSIMOKĖJIMAIS DEL VISU INFORMACIJU, KREIPKITE I

MUTUAL FEDERAL SAVINGS

PETRAS KAZANAUSKAS, Prezidentas

2212 W. Cermak Road Chicago, Ill. Virginia 7-7747

PLATUS PASIRINKIMAS NAMŲ PIRKIMUI

BUTŲ NUOMAVIMUI — NOTARIATAS — VERTIMAI

DRAUDIMO AGENTORA PATARNAUJA VISAI DRAUDIMO REIKALAI

J. BACEVICIUS — BELL REALTY

INCOME TAX SERVICE

6455 So. Kedzie Ave. — Prospect 8-2233

• NAMŲ IR BIZNŲ PIRKIMAS • PARDAVIMAS • NOTARIATAS

• PATVIRTINTI VERTIMAI • IMIGRACIJOS POPIERIAI

• PAJAMŲ MOKESČIAI — INCOME TAX

LEONAS REAL ESTATE

2735 WEST 71st STREET

TEL. 925-6015

BERWYN

8 room frame ranch. 4 bedrooms, 2 baths. Modern inside. Large lot. Mid \$20's. By owner.

852-2290.

If no answer — ST 8-3766

A. & L. INSURANCE & REALTY

A. LAURAITIS

INCOME TAX

4645 So. ASHLAND AVE.

LA 3-8775

(Currency Exchange įstaiga)

Pigūs automobilių draudimai.

TERRA

Brangenybės, Laikrodžiai, Dovanos visoms progoms.

3237 WEST 63rd ST., CHICAGO

Telef. 434-4660

APDRAUDU AGENTŪRA:

Namų, automobilių, gyvybės, sveikatos ir biznio. Patogios išsimokėjimo sąlygos.

J. BACEVICIUS

6455 So. Kedzie Ave. PR 8-2233

A. TVERAS

LAIKRODŽIAI IR BRANGENYBĖS

Pardavimas ir Taisymas

2646 WEST 69th STREET

TEL: REPUBLIC 7-1941

Federalinių ir valstijos pajamų mokesčių apskaičiavimas

INCOME TAX

Nekilnojamo turto pirkimas - pardavimas

REAL ESTATE

Parašų paliudijimas

NOTARY PUBLIC

Draudimo informacijos

INSURANCE

ŠIMAITIS REALTY

2737 W. 43rd STREET

CL 4-2390

HOME INSURANCE

Call: Frank Zapolski

3208 1/2 W. 95th St.

GA 4-8654

State Farm Fire and Casualty Company

DAŽAU NAMUS

IS VIDAUS IR LAUKO

Valau kilimus ir baldus.

Pilna apdrauda.

I. RUDIS Tel. CL 4-1050

GERAI PILDOMI

INCOME TAX

ŠIMKUS REAL ESTATE

4259 So. Maplewood Ave.

Susitarimui 254-7450

SIUNTINIAI I LIETUVĄ

ir kitus kraštus

P. NEDZINSKAS, 4065 Archer,

Chicago, Ill. 60632. Tel. YA 7-5980

ŽMONES PERKA NAMUS

LENGVU \$ 14,000 pajamų iš apartamentinio mūro, kuris ir 15 metų neturi. Pastatytas turtingam rajone. Kaina greitai pirkėjui \$77,000.

KUKLIUS NAMELIS — 2 butukai pačiame Marquette Parke. Kaina \$17,000, gal ir mažiau.

2 GERI MORNIAI NAMAI Brighton Parke. Duoda virš \$16,000 nuomos ir mažos išlaidos. Jei pamatysi, tai nupirksi už \$52,500.

5 BUTŲ SVIESUS MŪRAS ir 3 auto mūro garažas pačiame Marquette Parke. \$7,500 pajamų. Tik dėl ligos atiduoda už \$48,000.

PLATUS LOTAS, Marquette Parko centrinėje gatvėje. Kaina — sustatim.

PUIKIUS DIDELIS 2 no-6 mūras Gazi šildymas, platus sklypas, mūro garažas, arti ofiso. \$29,500.

2 BUTŲ, 14 metų modernus mūras, 3 auto mūro garažas, Marquette Parke. \$36,000.

9 KAMB MŪRAS gražus — kaito naujas Geros pajamos, arti mūso. \$19,600.

Valdis Real Estate

7051 So. Washtenaw Ave. RE 7-7200

2 PO 6 MŪRINIS. 2 atskiri karštų vandeniu šildymai azu. Modernios virtuvės. 2 automobilių garažas. Marquette Parke. \$32,000.

PUIKI 4 MIEGAMŲ, 2 1/2 vonios, 1 metų mūrinė rezidencija. Išbajetas rūšys, radiant šiluma, 2 blokai nuo Hickory gatvės lauku. \$49,500.

5 1/2 KAMBARIŲ 8 metų mūras. Radiant šiluma, aluminijaus langai. 2 automobilių garažas. Geroje vietoje. Tik \$24,900.

8 BUTŲ 6 METŲ MŪRAS. Karšto vandens šiluma azu, aluminijaus langai, automobilių pastatytų vieta. Vakarinis nu. Pilskei Ave. \$115,000.

20 BUTŲ IR KRAUTUVIŲ. Daugiau nei 90 metų mūras. Flexkor konstrukcija. Pajamų virš \$29,000 metams. Tik \$185,000.

4 BUTŲ MŪRAS. Nauja šiluma azu. 2 automobilių mūro garažas. Labai svairi nuosavybė. \$44,500.

NERIS REAL ESTATE

3009 WEST 63rd STREET

TEL: 471-0321

BUILDERS AND CONTRACTORS

Namų Statyba ir Remontas

HEATING CONTRACTOR

Irengiu naujus ir perstatau senus visus rūšių namo apšildymo pečius ir air-conditioning ir naujus ir senus namus. Irengiu vandens boilerius ir stogų rinas (gutters). Darbas atliekamas greit, sąžiningai ir garantuotai. Apskaičiavimai nemokamai.

Turiu leidimus dirbti mieste ir užmiesčiuose.

DOMAS ŽUKAUSKAS

HEATING & SHEET METAL

4444 So. WESTERN AVE.

CHICAGO, ILL. 60609

TEL: VI 7-3447

A. ABALL ROOFING

Įkurta prieš 50 metų

VISOKIUS STOGUS, rinas ir nutekamuosius vamzdžius sutaisome arba naujus idedame.

KAMINUS IŠVALOME ir pataliojame. Nudažome namus iš lauko ir atliekame "tuckpointing" darbus. Esame apdrausti, visas darbas garantuotas.

Skambinkit

LA 1-6047

Išnavimas veitui, kreipkitės bet kada

K. ERINGIS

CALIFORNIA SUPER SERVICE

Taisomi auto motorai, stabdžiai, tune-ups ir t. t.

4824 So. CALIFORNIA AVE.

CHICAGO, ILL. TEL. VI 7-9327

REMKITE TUOS GABINIERIUS,

KURIE GARBINASI

"NAUJIENOSE"